



**Sri Lanka**  
Paul Martin rencontrera les indépendantistes tamouls

page D7



**Vache folle**  
Des Américains visitent l'Alberta

page D6

# Un beau sauvetage par la belle Johanne



**Steve Bergeron**  
steve.bergeron@latribune.qc.ca  
SHERBROOKE

Si la puissance vocale de Johanne Blouin représente un péril pour tout objet de cristal ou de verre, ce n'est heureusement pas le cas pour les tympanes. Ceux-ci se sont gavés des notes pures de la chanteuse, qui sauvait hier le concert-bénéfice de l'OSJS au profit de la Fondation du CHUS.

C'est Nanette Workman qui devait, en novembre, occuper l'avant-scène de ce spectacle annuel organisé par l'Orchestre symphonique des jeunes de Sherbrooke (OSJS). La rockeuse ayant annulé, Johanne Blouin a accepté de venir à la rescousse avec ses musiciens, une fois les Fêtes passées.

Malgré ce report, le parterre de la salle Maurice-O'Bready était plein aux trois quarts, le public réservant un accueil chaleureux à la blonde interprète. Celle-ci avait dans sa valise certains de ses succès, de grandes chansons françaises, quelques classiques jazz et des surprises.

Les spectateurs ont en effet découvert qu'outre les chansons de Félix, les ballades pop et les classiques de Noël, Johanne Blouin avait un petit morceau de l'étoffe de cantatrice: ils ont eu droit à *La Wally*, air de Catalani rendu célèbre par le film *Diva*.

Bien qu'elle ait dû couper deux ou trois notes pour reprendre son souffle, l'artiste a fait preuve d'une belle solidité en matière de justesse et de technique, faisant craquer l'auditoire, qui a longuement applaudi.

Johanne Blouin a cassé la glace avec un *Bozo* tout jazzé. «C'est beau avec les cordes, hein?» a-t-elle commenté, car les cordes de l'OSJS, dirigées par maestro François Bernier, accompagnaient le band de la chanteuse. Grâce aux arrangements de Pierre Peterson, les jeunes musiciens ont magnifiquement rehaussé la musique.

Les frissons étaient au rendez-vous



Imacom, Claude Poulin

**Avec une voix assez forte pour faire voler en éclats les flûtes à champagne, Johanne Blouin a offert un cadeau très apprécié par la Fondation du CHUS. Accompagnée par le chef François Bernier et les cordes de l'Orchestre symphonique des jeunes de Sherbrooke, la chanteuse remplaçait Nanette Workman lors du concert-bénéfice annuel de l'OSJS au profit de la Fondation.**

pour *Avec le temps* et *De la main gauche*, mais avec le jazz, l'interprète est vraiment dans son élément, affinant la complicité avec ses cinq musiciens (piano, basse, saxophone, batterie et percussions).

Les jeunes contrebassistes de l'orchestre auraient bien voulu se substituer au bassiste dans *At Last*. Ils se sont repris, avec quelques collègues, en claquant des doigts.

«J'ai fait un peu de composition», s'est

excusé Johanne Blouin après *L'hymne à l'amour*, où elle a tout détricoté les paroles. Ses manoeuvres de rattrapage ont toutefois réussi. Sa prestation s'est terminée par *J'aurais voulu te dire* et *Dors, Caroline*, sans doute ses chansons les plus connues.

### Je vaincrai

La première partie du concert réunissait trois interprètes substitués du

spectacle *Don Juan*, René Lajoie, Geneviève Charest et l'Estrien Dany Laliberté. Chacun a offert deux pièces en solo, notamment le *Nessun Dorma*, que Geneviève Charest a dédié à sa petite-cousine Véronique, qui commençait hier des traitements de chimiothérapie au CHUS, à cause d'une tumeur au cerveau.

«C'est un chant qui parle d'étoiles, de

princesses, et qui dit je vaincrai à la fin», a expliqué Geneviève Charest.

Mais le meilleur moment fut la réunion des trois artistes dans *Quand on n'a que l'amour*, de Jacques Brel. Le trio a alors étalé une chimie vocale digne de cette amitié qui se tisse dans les coulisses d'un spectacle.

## Les vedettes sont au rendez-vous du concert pour les victimes du tsunami

Associated Press  
LOS ANGELES

Des récits sur le tsunami, des images de la catastrophe mais aussi beaucoup de stars: avec Norah Jones interprétant «We're all in this thing together», de grands noms de la musique et du cinéma ont participé samedi à un concert spécial diffusé sur le réseau américain NBC Universal TV au profit des victimes du cataclysme survenu le 26 décembre dans l'océan Indien.

À l'heure où le bilan toujours provisoire s'élève à plus de 162 000 morts dans 11 pays d'Asie et d'Afrique, les organisateurs ont exhorté les téléspectateurs au cours des deux heures d'émission à appeler le 1-800-HELPNOW ou à se connecter sur le site Internet de la Croix-Rouge américaine, les sommes récoltées devant aller au Fonds de réponse internationale de la Croix-Rouge. «A nous de choisir», a lancé l'acteur et réalisateur Clint Eastwood. «Nous pouvons ou regarder ailleurs ou aider».

Les téléspectateurs avaient un choix impressionnant d'interlocuteurs qui répondaient au téléphone pour enregistrer les promesses de dons dans les studios de NBC Universal: Matt Damon, Brad Pitt, Leonardo DiCaprio, Ben Affleck, Nicolas Cage, Johnny Depp, George Clooney, Tom Selleck ou encore James Caan.

NBC ne dispose pas dans l'immédiat de chiffres sur le montant des sommes réunies.



À l'instar de Norah Jones, ci-dessus, Madonna, Gloria Estefan, Brian Wilson, Lenny Kravitz, Elton John, Roger Waters et Eric Clapton ont participé au concert en faveur des victimes du tsunami.

Les spectacles **Bleue**  
**LE VIEUX CLOCHER**  
de Sherbrooke  
1590, rue Galt Ouest, Sherbrooke  
Tél.: (819) 822-2102

Les spectacles **Bleue**  
**30e LE VIEUX CLOCHER**  
1974-2004  
**Magog**  
64, rue Merry Nord, Magog  
Tél.: (819) 847-0470

**LA MAISON DU CINÉMA**  
www.lamaisonducinema.com  
LA MAUVAISE EDUCATION (13+, ÉRO.)  
12h55 - 3h30 - 6h55 - 9h20  
ELEKTRA (V.F.) (G.D.J.E.) JENNIFER GARNER  
1h05 - 3h45 - 7h05 - 9h30  
ZIG ZAG : L'ÉTALON ZÉBRÉ (V.F.) (G.)  
1h15 - 3h25 - 7h10 - 9h15  
PHANTOM OF THE OPERA (V.O.A.) (G.)  
12h45 - 3h25 - 6h45 - 9h20  
L'ASSAUT DU POSTE 13 (V.F.) (13-VIOL.) ETHAN HAWKE  
DÉS MERC.: 12h50 - 3h20 - 6h55 - 9h30  
L'AVIATEUR (V.F.) (G.D.J.E.) LEONARDO DI CAPRIO  
VEN. + LUN. à JEU.: 1h30 - 7h30  
SAM. & DIM.: 12h30 - 3h40 - 7h30  
INTERFÉRENCES (V.F.) (13+) MICHAEL KEATON  
1h05 - 3h45 - 7h05 - 9h30  
L'AUTRE BELLE-FAMILLE (V.F.) (G.D.J.E.) DE NIRO  
12h55 - 3h30 - 6h50 - 9h25  
UN LONG DIMANCHE DE FIANÇAILLES  
(V.O.) de J.P. JEUNET avec A. TAUTOU (13+)  
12h50 - 3h35 - 6h50 - 9h25  
MA VIE EN CINÉMASCOPE (V.F.) (G.D.J.E.)  
P. BUSSIERES / S. POSTIGO  
1h00 - 3h20 - 7h00 - 9h20  
MARIAGES (V.F.) (G.) MATHILDE SEIGNIER  
1h10 - 3h40 - 7h00 - 9h15  
BELLE DE SCÈNE (V.F.) (G.D.J.E.) CLAIRE DANES  
JUSQU'À MARDI: 12h50 - 3h50  
C'EST PAS MOI C'EST L'AUTRE (V.O.) (G.)  
ROY DUPUIS / LUCIE LAURIER  
1h10 - 3h40 - 7h00 - 9h15  
LA NOIRCEUR (V.F.) (13+)  
JUSQU'À MARDI: 6h55 - 9h30  
63, KING OUEST, 566-8782

Les spectacles **Bleue**  
**LE VIEUX CLOCHER**  
de Sherbrooke  
1590, rue Galt Ouest, Sherbrooke  
Tél.: (819) 822-2102

**Pierre FLYNN**  
Samedi 22 janvier

**de Montigny**  
Vendredi 28 janvier

**Julie CARON**  
Vendredi et samedi  
4 et 5 février

**Jérôme MINIERE**  
Vendredi 11 février

**Vincent VALLIERES**  
Samedi 12 février

**dany bédar**  
ÉCOUTE-MOI DONC  
Samedi 19 février

**BOOM**  
Desjardins  
Samedi 26 février

Prochain spectacle  
**ANNE SYLVESTRE**  
18 janvier, 20 h  
CENTRE CULTUREL  
UNIVERSITÉ DE SHERBROOKE  
Desjardins  
énergie 106.1 La Tribune  
820-1000 www.centrecultureludes.ca  
STATIONNEMENT GRATUIT

**Cercle de Feu du Pacifique à vélo... la galère!**  
Mardi 25 janvier, 20 h  
Présentation multimédia d'une quête «cyclovolcanique» par Janick Lemieux et Pierre Bouchard  
Patagonie, Polynésie, Mélanésie et Indonésie  
Musique originale: Martin Tremblay  
Billetterie: 820-1000  
CENTRE CULTUREL  
UNIVERSITÉ DE SHERBROOKE  
www.centrecultureludes.ca  
Desjardins énergie 106.1 CHLT 630  
Culture et Communications Québec  
LaTribune Canadian Heritage Patrimoine canadien rock Déjeuné  
16927

# Foxx et DiCaprio meilleurs acteurs

Associated Press  
BEVERLY HILLS, Californie

Jamie Foxx pour sa personification de Ray Charles dans «Ray», Leonard DiCaprio pour son premier rôle dans «L'Aviateur» sur la vie de Howard Hughes, Hilary Swank, de «Million Dollar Baby», et Annette Bening, la vedette de «Being Julia», ont remporté des Golden Globes hier soir qui pourraient améliorer leurs chances respectives en vue des Oscars le mois prochain.

«L'Aviateur» a par ailleurs été choisi la meilleure production dramatique tandis que cet honneur dans les comédies était décerné à «Sideways».

S'il a été choisi le meilleur acteur dans la catégorie comédie ou comédie musicale, Foxx, qui était en nomination dans trois catégories, un record, a perdu la poussière pour ce qui est du meilleur acteur de soutien («Collateral») et de meilleur acteur dans un film produit pour la télévision ou une minisérie («Redemption»).

DiCaprio, lui, qui joue le rôle d'Howard Hughes dans le film «L'Aviateur», a été choisi le meilleur acteur dramatique, imitée dans cette catégorie par Hilary Swank, la boxeuse de «Million Dollar Baby».

Quant à Annette Bening, qui se distingue dans «Being Julia», elle a mérité le Globe remis à la meilleure actrice dans une comédie ou une comédie musicale.

Clint Eastwood, qui a déjà remporté un Oscar à titre de réalisateur («Unforgiven»), a lui aussi amélioré ses chances en vue de cette soirée lorsqu'il a été choisi le meilleur réalisateur avec «Million Dollar Baby». Devant le public, il a remercié «la fantastique Hilary Swank et le meilleur acteur du monde, Morgan Freeman», qui sont les deux autres vedettes de ce film.

Clive Owen et Natalie Portman avaient en début de soirée remporté les Golden Globes des meilleurs acteur et actrice de soutien, pour leur rôle dans le drame «Intime» (Closer).

Le choix de ces deux acteurs a surpris, des candidats tels que Morgan Freeman, pour «Million Dollar Baby», et Cate Blanchett pour «L'Aviateur», étant considérés comme favoris au départ.

Les deux lauréats ont chaleureusement remercié le réalisateur du film, Mike Nichols.

La comédie dramatique «Sideways», le drame biographique «L'Aviateur» et le drame romantique «Million Dollar Baby» figuraient parmi les principaux concurrents à la soirée annuelle des Golden Globes.

Si le cinéma français était bien placé pour le trophée du meilleur film en langue étrangère, avec deux candidats, «Les Choristes» et «Un Long Dimanche de fiançailles», c'est plutôt un film espagnol, «La Mer intérieure», qui a remporté la palme.

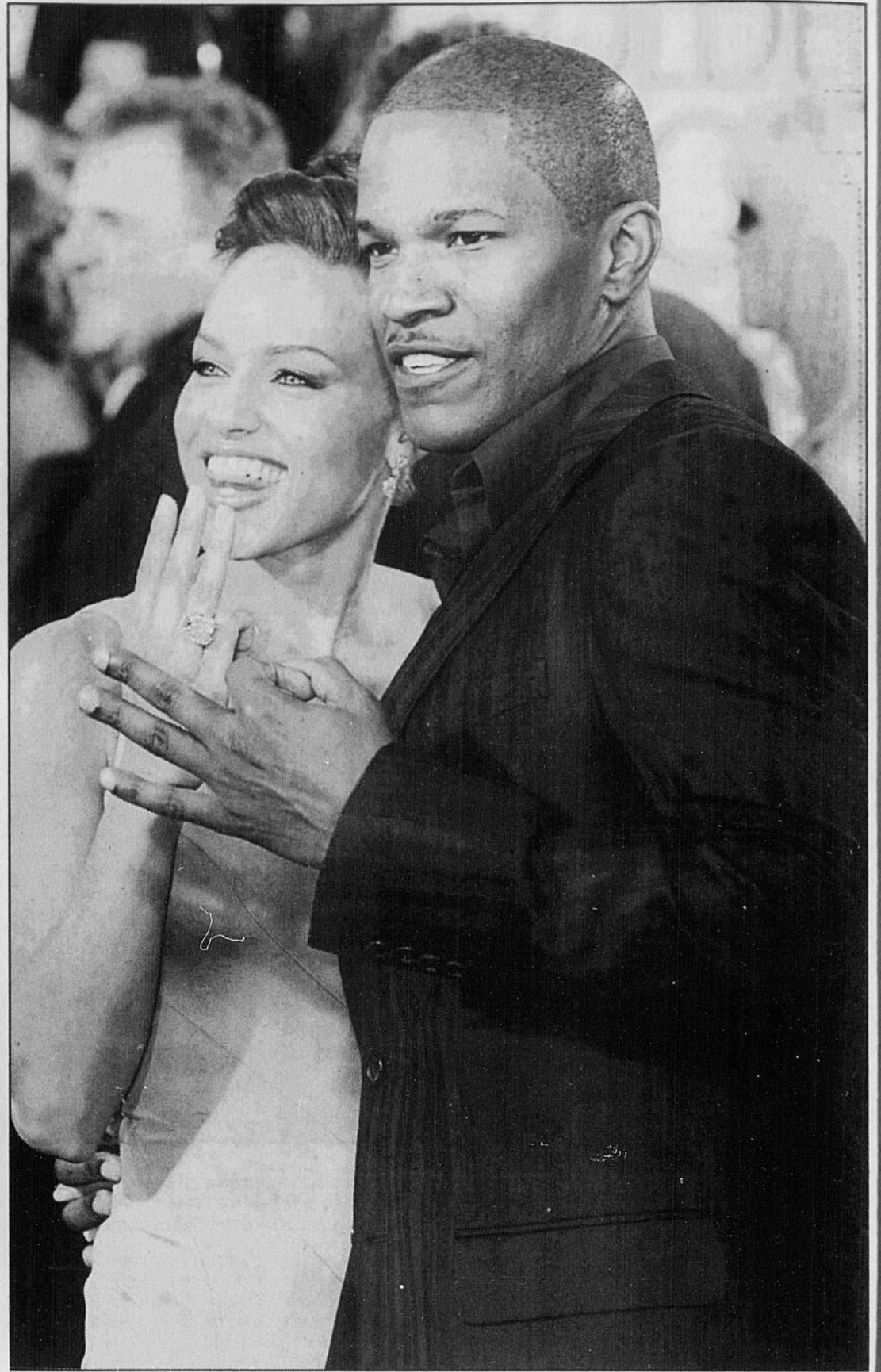
Le gala des Golden Globes constitue le prélude le plus prestigieux à la saison des prix de Hollywood, qui annonce la cérémonie des Oscars, prévue cette année pour le 27 février. Peu d'autres prix fascinent autant que les Globes, déclarait l'acteur d'origine montréalaise William Shatner, qui a décroché pour sa part le titre du meilleur acteur de soutien à la télé, pour son rôle dans «Boston Legal».



Clint Eastwood



Leonardo DiCaprio



Jamie Foxx, qui a personnifié Ray Charles dans le film «Ray», est arrivé au Gala des Golden Globes avec Leila Arcieri.

Les Golden Globes sont décernés aux artistes et artisans du cinéma et de la télévision par l'association de la presse artistique étrangère de Hollywood, qui compte environ 90 personnes. On est loin des quelque 6000 professionnels du cinéma habilités à voter pour les Oscars. Pourtant, les Golden Globes demeurent, historiquement, une bonne indication de ce que réservent les palmarès cinématographiques subséquents.

Ainsi, les quatre principaux gagnants d'un Oscar pour leur jeu l'an dernier — Sean Penn, Charlize Theron, Tim Robbins et Renee Zellweger — avaient auparavant remporté un Golden Globe. Des Golden Globes avaient aussi précédé le triomphe aux Oscars du «Seigneur des anneaux - Le retour du

roi», et son réalisateur, Peter Jackson.

Aux côtés de «L'Aviateur», les autres candidats au Golden Globe du meilleur film étaient «Intime» (Closer), «Voyage au pays imaginaire» (Finding Neverland), «Hôtel Rwanda», «Kinsey» et «Million Dollar Baby».

Robin Williams, qui a remporté à lui seul cinq Golden Globes, devait recevoir au cours de la soirée le prix Cecil B. DeMille pour sa carrière exceptionnelle.

Le 62e gala annuel des Golden Globes était retransmis hier soir au réseau NBC.

## Dernière chance pour s'inscrire aux ateliers de l'École des Arts de la scène

Ronald Martel  
LAC-MÉGANTIC

Il reste quelques places pour la session d'hiver des ateliers de l'École des Arts de la scène de Lac-Mégantic, du 18 janvier au 25 mai 2005.

Les ateliers pour lesquels il reste quelques places sont: le chant choral, avec Vincent Quirion, le mercredi de 19 h 30 à 21 h 30; la guitare, avec Mathieu Poulin, également le mercredi de 19 h à 21 h; cuivres et bois, avec Pascal Caron, le mardi de 19 h à 21 h,

incluant flûte, hautbois, basson, clarinette, saxophone, trompette, cor, trombone et tuba. Le tout a lieu à la Polyvalente Montignac, de Lac-Mégantic.

Les ateliers de théâtre, avec Jacinthe Tremblay, et de violon, avec Nathalie Gauthier, affichent complet, impliquant qu'il faudra malheureusement se reprendre en septembre 2005.

Pour inscriptions et informations, s'adresser à Pierre Corbeil, au (819) 583-4411, poste 231, ou à Pierre Paquet, au (819) 583-1721 ou 583-6592, ou encore par courriel à l'adresse ecoledesarts@hotmail.com

**Billetterie : 820-1000**

## Salsifis de gros défi

avec **Macaroni tout garni**

### Le dimanche 23 janvier à 14 h

Un événement interactif pour toute la famille incluant des jeux de toutes sortes : Défis, chansons, jeux questionnaires et situations cocasses!

\* Prix spécial pour les détenteurs du passeport-jeunesse.

Grâce au **Concours Salsifis de gros défi avec Macaroni tout garni**, quatre enfants accompagnés chacun d'un parent auront la chance de venir jouer avec moi sur scène.

**Concours Salsifis de gros défi avec Macaroni tout garni**

Prénom et nom de l'enfant : .....

..... Âge (âge recommandé 3 ans et plus) : .....

Prénom et nom du parent : .....

Adresse : .....

No. téléphone : .....

Tirage le mercredi 19 janvier 2005 à 16 h.

**Pour participer, rien de plus simple.**

Remplissez ce coupon et faites le parvenir à :

Concours Salsifis de gros défi  
Centre culturel de  
l'Université de Sherbrooke  
2500, boulevard de l'Université  
Sherbrooke (Québec) J1K 2R1

coupon également disponible au :  
[www.centrecultureludes.ca](http://www.centrecultureludes.ca)

## Regard sur le Festival international du film sur l'art

Lundi 17 janvier, 12 h et 18 h 30

**UN MODÈLE POUR MATISSE :**  
**HISTOIRE DE LA CHAPELLE DU ROSAIRE À VENCE**  
de Barbara F. Freed (États-Unis, 2003, 67 min, v.f.)  
Prix du Meilleur film pour la télévision

**ORDINAIRE OU SUPER :**  
**REGARDS SUR MIES VAN DER ROHE**  
de Joseph Hillel et Patrick Demers (Canada, 2003, 52 min, v.f.)  
Prix de la Meilleure œuvre canadienne

RENCONTRE-DISCUSSION après la projection  
avec René Rozon, directeur et fondateur du FIFA

A la Petite salle du Centre culturel  
Accès par l'entrée principale  
STATIONNEMENT GRATUIT  
Information : 820-1000 ou  
[www.CentreCulturelUdeS.ca](http://www.CentreCulturelUdeS.ca)

# Ambonances cassées

PLUS DE 115 000 LECTEURS PAR JOUR !

## Pour placer une annonce classée

**(819) 564-2222**

Sans frais  
**1 800 567-6955**  
 Du lundi au vendredi de 8h30 à 16h30

## Le combo

Placez une annonce classée  
 3 jours dans La Tribune +  
 1 publication dans La Nouvelle  
 et obtenez **22% de rabais\***  
 \*certaines conditions s'appliquent

Avis

Des la première journée de parution, veuillez lire attentivement votre annonce. En cas d'erreur, il faut nous en aviser aussitôt car notre responsabilité se limite à la première journée de parution. La Tribune se réserve le droit d'accepter, refuser, annuler ou classer correctement toute annonce sous la rubrique appropriée.

La Tribune et La Nouvelle 1950, rue Roy, Sherbrooke (Québec) J1K 2X8

<b>IMMOBILIER</b>	<b>ACHAT, VENTE, ECHANGE</b>	Propriétés - bungalows	2	Maisons ouvertes	4	Propriétés à revenus	6	Condominiums à vendre	8	Maisons de campagne	10	Maisons mobiles	12	Bord de l'eau	14	Chalets à vendre	16	Propriétés désirées ou à échanger	18	Terres, terrains	20	Fermes	22	Érablières et suceries	24	Commerces à vendre	26	Bâtisses industrielles	28	Bâtisses commerciales	30	Propriétés hors-Sherbrooke	32	Villefrancière hors-Québec	34	«Lien d'oeil»	38																																																																																																																																										
	<b>IMMOBILIER LOCATION</b>	Appartements arr. de Brompton	40	Appartements arr. de Fleurimont (Est, Fleurimont)	42	Appartements arr. de Lennoxville	44	Appartements arr. du Mont-Bellevue (Centre-ville, ouest, Université, Ascot)	46	Appartements arondissement	48	Appartements arr. de Jacques-Carrier (Nord)	50	Appartements Magog	52	Appartements bord de l'eau	54	Appartements autres	56	Maisons à louer	58	Appartements, maisons à partager	60	Appartements, maisons désire(e)s	62	Condominiums à louer	64	Chambres à louer	66	Chambres et pension	68	Chambres et pension 3e âge	70	Centres d'accueil agréés	72	Chalets à louer	74	Locaux à louer ou partager	78	Commerces à louer	80	Entrepôts, garages à louer	82	Vacances, condos	84																																																																																																																																		
	<b>VEHICULES AUTOMOBILES</b>	Camions, 4x4, fourgonnettes	100	Pièces d'auto et camions	102	Autos à vendre	104	Véhicules 5000 \$ et moins	106	Véhicules à louer	108	Véhicules antiques et de collection	110	Véhicules lourds	112	Entrepôts de véhicules	114	<b>VEHICULES RECREATIFS</b>	Motorisés	120	Roulottes tentes-roulottes	122	Bateaux, sports nautiques	124	Motoneiges	126	Tout-terrains	128	Motos, scooters	130	Remorques	132	<b>LOISIRS</b>	Activités, loisirs	140	Musiciens, groupes	142	Voyages, covoyage	144	<b>EMPLOIS</b>	Personnel demandé	150	Travail demandé	152	<b>MARCHANDISES</b>	Articles de moins de 60 \$	160	Animaux	162	Meubles et électroménagers	164	Entrepôts de meubles	166	Ordinateurs	168	Photographie	169	Électronique	170	Machines à coudre	172	Vêtements, friperies	174	Articles de bébé	176	Instruments de musique	178	Articles de sports	180	Bicyclettes	182	Piscines et spa	184	Camping	186	Chasse et pêche	188	Artisanat	190	Oeuvres d'arts, antiquités	192	Collectionneurs	194	Équipements à neige	196	Bois et équipement de chauffage	198	Tracteurs	210	Équipements de ferme	212	Équipements de restaurant	214	Équipements de bureau	216	Équipements d'érablières	217	Machinerie et outillage	218	Matériaux de construction, rénovation	220	Fruits et légumes	221	Terre de jardinage et pelouse	222	Ventes de garage arr. de Brompton	224	Ventes de garage arr. de Fleurimont (Est, Fleurimont)	226	Ventes de garage arr. de Lennoxville	228	Ventes de garage arr. du Mont-Bellevue (Centre-ville, ouest, Ascot)	230	Ventes de garage arondissement	232	Rock Forest, St-Élie, Deauville	232	Ventes de garage arr. de Jacques-Carrier (Nord)	236	Ventes de garage hors-Sherbrooke	238	Marchés aux puces	240	Perdu, trouve	242	Noël	243	Divers à vendre	244	Demande à acheter ou échanger	246	Traitement de textes, rédaction, traduction	302	Cours privés, formation	304	Esthétique, coiffure	306	Gardiennes, gardiennage	308	Travaux domestiques	310	Déménagement	312	Réparation d'appareils	314	Déménagement, transport	316	Paysagistes	318	Services divers	320	<b>FINANCES</b>	Hypothèques	330	Argent à prêter	332	Argent demandé	334	Occasion d'affaires	336	Comptabilité, impôts	338	Services financiers	340	<b>SOINS DE SANTÉ</b>	Appareils orthopédiques	348	Santé	350	Soins thérapeutiques, massothérapie	352	Soins à domicile	354	Croissance personnelle	356

### 2 PROPRIÉTÉS BUNGALOWS

EST. bung tout bricole idéal pour foyer de personnes autonomes ou bi-génération. Avec ses 2 cuisines et ses 7 c.c. toutes les possibilités s'offrent à vous! 164 500\$. Les Immeubles Richard Lavioie, Line Grégoire, ctr. Imm. agréé, 565-1120

### MAGNIFIQUE RESIDENCE

Sur terrain double adressé au parc: garage et piscine hors-terre, 4 c.c. 2 foyers, chambre des maîtres genre suite personnelle avec foyer et bain tourbillon, cuisine et salle à manger à l'aise ouverts avec mezzanine sur salon, bois franc et beaucoup d'extra. Une visite vous convaincra!

**FRANCIEN BOISSONNEAULT**, Century 21 Stragan, courtier imm. agréé, 348-6443, 829-2121

**NORD: COTTAGE** bien situé, construction de qualité supérieure ayant beaucoup à vous offrir, belles grandes pièces, plancher bois franc, foyer au salon, 4 chambres à coucher, 2 salles de bains complètes, combinaison lante dans salle de séjour, piscine hors-terre, terrasse, garage, etc. Pour plus de détails, Groupe As, imm. S. Rodrigue, bureau: 820-5471, tél.: 569-6717.

### 42 APPART. ARROND. DE FLEURIMONT (Est, Fleurimont)

3 1/2 - 4 1/2  
 Chauffage, eau chaude, Ascenseur piscine, meublé et sauna, 566-3880

5 1/2 - DANS BLOCS NEUFS de 4 log. style condo, air clim, garage, non ch. Libre 1er déc. Très belle vue sur la ville 925\$ par mois, 876 Aubry, Sherb. 562-3859, 565-3522, 571-2433

6 1/2 - DANS DUPLEX, PRES CEGEP, libre imm., 795\$ tout inclus. Endroit tranquille, cul-de-sac. Tél. 348-2171, 820-2286

**À 2 MIN. CEGEP**  
**3 1/2 TOUT INCLUS**  
**TRES BON PRIX**  
 346-2732, 572-2918

DU VERGER - 4 1/2  
 Chauffage, eau chaude, piscine, meublé, 820-7583 ou 820-9993

### 44 APPART. ARROND. DE LENNOXVILLE

3 1/2 - 4 1/2 - 5 1/2 - 6 1/2 - 7 1/2 - 8 1/2 - 9 1/2  
 Style condo, libre imm., 118 Mt. cheil, Bienvenue aux visiteurs. Réservation 569-4877

### 50 APPART. ARROND. JACQUES-CARTIER (nord)

4 1/2 - 5 1/2 - 6 1/2 - 7 1/2 - 8 1/2 - 9 1/2 - 10 1/2 - 11 1/2 - 12 1/2 - 13 1/2 - 14 1/2 - 15 1/2 - 16 1/2 - 17 1/2 - 18 1/2 - 19 1/2 - 20 1/2 - 21 1/2 - 22 1/2 - 23 1/2 - 24 1/2 - 25 1/2 - 26 1/2 - 27 1/2 - 28 1/2 - 29 1/2 - 30 1/2 - 31 1/2 - 32 1/2 - 33 1/2 - 34 1/2 - 35 1/2 - 36 1/2 - 37 1/2 - 38 1/2 - 39 1/2 - 40 1/2 - 41 1/2 - 42 1/2 - 43 1/2 - 44 1/2 - 45 1/2 - 46 1/2 - 47 1/2 - 48 1/2 - 49 1/2 - 50 1/2 - 51 1/2 - 52 1/2 - 53 1/2 - 54 1/2 - 55 1/2 - 56 1/2 - 57 1/2 - 58 1/2 - 59 1/2 - 60 1/2 - 61 1/2 - 62 1/2 - 63 1/2 - 64 1/2 - 65 1/2 - 66 1/2 - 67 1/2 - 68 1/2 - 69 1/2 - 70 1/2 - 71 1/2 - 72 1/2 - 73 1/2 - 74 1/2 - 75 1/2 - 76 1/2 - 77 1/2 - 78 1/2 - 79 1/2 - 80 1/2 - 81 1/2 - 82 1/2 - 83 1/2 - 84 1/2 - 85 1/2 - 86 1/2 - 87 1/2 - 88 1/2 - 89 1/2 - 90 1/2 - 91 1/2 - 92 1/2 - 93 1/2 - 94 1/2 - 95 1/2 - 96 1/2 - 97 1/2 - 98 1/2 - 99 1/2 - 100 1/2 - 101 1/2 - 102 1/2 - 103 1/2 - 104 1/2 - 105 1/2 - 106 1/2 - 107 1/2 - 108 1/2 - 109 1/2 - 110 1/2 - 111 1/2 - 112 1/2 - 113 1/2 - 114 1/2 - 115 1/2 - 116 1/2 - 117 1/2 - 118 1/2 - 119 1/2 - 120 1/2 - 121 1/2 - 122 1/2 - 123 1/2 - 124 1/2 - 125 1/2 - 126 1/2 - 127 1/2 - 128 1/2 - 129 1/2 - 130 1/2 - 131 1/2 - 132 1/2 - 133 1/2 - 134 1/2 - 135 1/2 - 136 1/2 - 137 1/2 - 138 1/2 - 139 1/2 - 140 1/2 - 141 1/2 - 142 1/2 - 143 1/2 - 144 1/2 - 145 1/2 - 146 1/2 - 147 1/2 - 148 1/2 - 149 1/2 - 150 1/2 - 151 1/2 - 152 1/2 - 153 1/2 - 154 1/2 - 155 1/2 - 156 1/2 - 157 1/2 - 158 1/2 - 159 1/2 - 160 1/2 - 161 1/2 - 162 1/2 - 163 1/2 - 164 1/2 - 165 1/2 - 166 1/2 - 167 1/2 - 168 1/2 - 169 1/2 - 170 1/2 - 171 1/2 - 172 1/2 - 173 1/2 - 174 1/2 - 175 1/2 - 176 1/2 - 177 1/2 - 178 1/2 - 179 1/2 - 180 1/2 - 181 1/2 - 182 1/2 - 183 1/2 - 184 1/2 - 185 1/2 - 186 1/2 - 187 1/2 - 188 1/2 - 189 1/2 - 190 1/2 - 191 1/2 - 192 1/2 - 193 1/2 - 194 1/2 - 195 1/2 - 196 1/2 - 197 1/2 - 198 1/2 - 199 1/2 - 200 1/2 - 201 1/2 - 202 1/2 - 203 1/2 - 204 1/2 - 205 1/2 - 206 1/2 - 207 1/2 - 208 1/2 - 209 1/2 - 210 1/2 - 211 1/2 - 212 1/2 - 213 1/2 - 214 1/2 - 215 1/2 - 216 1/2 - 217 1/2 - 218 1/2 - 219 1/2 - 220 1/2 - 221 1/2 - 222 1/2 - 223 1/2 - 224 1/2 - 225 1/2 - 226 1/2 - 227 1/2 - 228 1/2 - 229 1/2 - 230 1/2 - 231 1/2 - 232 1/2 - 233 1/2 - 234 1/2 - 235 1/2 - 236 1/2 - 237 1/2 - 238 1/2 - 239 1/2 - 240 1/2 - 241 1/2 - 242 1/2 - 243 1/2 - 244 1/2 - 245 1/2 - 246 1/2 - 247 1/2 - 248 1/2 - 249 1/2 - 250 1/2 - 251 1/2 - 252 1/2 - 253 1/2 - 254 1/2 - 255 1/2 - 256 1/2 - 257 1/2 - 258 1/2 - 259 1/2 - 260 1/2 - 261 1/2 - 262 1/2 - 263 1/2 - 264 1/2 - 265 1/2 - 266 1/2 - 267 1/2 - 268 1/2 - 269 1/2 - 270 1/2 - 271 1/2 - 272 1/2 - 273 1/2 - 274 1/2 - 275 1/2 - 276 1/2 - 277 1/2 - 278 1/2 - 279 1/2 - 280 1/2 - 281 1/2 - 282 1/2 - 283 1/2 - 284 1/2 - 285 1/2 - 286 1/2 - 287 1/2 - 288 1/2 - 289 1/2 - 290 1/2 - 291 1/2 - 292 1/2 - 293 1/2 - 294 1/2 - 295 1/2 - 296 1/2 - 297 1/2 - 298 1/2 - 299 1/2 - 300 1/2 - 301 1/2 - 302 1/2 - 303 1/2 - 304 1/2 - 305 1/2 - 306 1/2 - 307 1/2 - 308 1/2 - 309 1/2 - 310 1/2 - 311 1/2 - 312 1/2 - 313 1/2 - 314 1/2 - 315 1/2 - 316 1/2 - 317 1/2 - 318 1/2 - 319 1/2 - 320 1/2 - 321 1/2 - 322 1/2 - 323 1/2 - 324 1/2 - 325 1/2 - 326 1/2 - 327 1/2 - 328 1/2 - 329 1/2 - 330 1/2 - 331 1/2 - 332 1/2 - 333 1/2 - 334 1/2 - 335 1/2 - 336 1/2 - 337 1/2 - 338 1/2 - 339 1/2 - 340 1/2 - 341 1/2 - 342 1/2 - 343 1/2 - 344 1/2 - 345 1/2 - 346 1/2 - 347 1/2 - 348 1/2 - 349 1/2 - 350 1/2 - 351 1/2 - 352 1/2 - 353 1/2 - 354 1/2 - 355 1/2 - 356 1/2 - 357 1/2 - 358 1/2 - 359 1/2 - 360 1/2 - 361 1/2 - 362 1/2 - 363 1/2 - 364 1/2 - 365 1/2 - 366 1/2 - 367 1/2 - 368 1/2 - 369 1/2 - 370 1/2 - 371 1/2 - 372 1/2 - 373 1/2 - 374 1/2 - 375 1/2 - 376 1/2 - 377 1/2 - 378 1/2 - 379 1/2 - 380 1/2 - 381 1/2 - 382 1/2 - 383 1/2 - 384 1/2 - 385 1/2 - 386 1/2 - 387 1/2 - 388 1/2 - 389 1/2 - 390 1/2 - 391 1/2 - 392 1/2 - 393 1/2 - 394 1/2 - 395 1/2 - 396 1/2 - 397 1/2 - 398 1/2 - 399 1/2 - 400 1/2 - 401 1/2 - 402 1/2 - 403 1/2 - 404 1/2 - 405 1/2 - 406 1/2 - 407 1/2 - 408 1/2 - 409 1/2 - 410 1/2 - 411 1/2 - 412 1/2 - 413 1/2 - 414 1/2 - 415 1/2 - 416 1/2 - 417 1/2 - 418 1/2 - 419 1/2 - 420 1/2 - 421 1/2 - 422 1/2 - 423 1/2 - 424 1/2 - 425 1/2 - 426 1/2 - 427 1/2 - 428 1/2 - 429 1/2 - 430 1/2 - 431 1/2 - 432 1/2 - 433 1/2 - 434 1/2 - 435 1/2 - 436 1/2 - 437 1/2 - 438 1/2 - 439 1/2 - 440 1/2 - 441 1/2 - 442 1/2 - 443 1/2 - 444 1/2 - 445 1/2 - 446 1/2 - 447 1/2 - 448 1/2 - 449 1/2 - 450 1/2 - 451 1/2 - 452 1/2 - 453 1/2 - 454 1/2 - 455 1/2 - 456 1/2 - 457 1/2 - 458 1/2 - 459 1/2 - 460 1/2 - 461 1/2 - 462 1/2 - 463 1/2 - 464 1/2 - 465 1/2 - 466 1/2 - 467 1/2 - 468 1/2 - 469 1/2 - 470 1/2 - 471 1/2 - 472 1/2 - 473 1/2 - 474 1/2 - 475 1/2 - 476 1/2 - 477 1/2 - 478 1/2 - 479 1/2 - 480 1/2 - 481 1/2 - 482 1/2 - 483 1/2 - 484 1/2 - 485 1/2 - 486 1/2 - 487 1/2 - 488 1/2 - 489 1/2 - 490 1/2 - 491 1/2 - 492 1/2 - 493 1/2 - 494 1/2 - 495 1/2 - 496 1/2 - 497 1/2 - 498 1/2 - 499 1/2 - 500 1/2 - 501 1/2 - 502 1/2 - 503 1/2 - 504 1/2 - 505 1/2 - 506 1/2 - 507 1/2 - 508 1/2 - 509 1/2 - 510 1/2 - 511 1/2 - 512 1/2 - 513 1/2 - 514 1/2 - 515 1/2 - 516 1/2 - 517 1/2 - 518 1/2 - 519 1/2 - 520 1/2 - 521 1/2 - 522 1/2 - 523 1/2 - 524 1/2 - 525 1/2 - 526 1/2 - 527 1/2 - 528 1/2 - 529 1/2 - 530 1/2 - 531 1/2 - 532 1/2 - 533 1/2 - 534 1/2 - 535 1/2 - 536 1/2 - 537 1/2 - 538 1/2 - 539 1/2 - 540 1/2 - 541 1/2 - 542 1/2 - 543 1/2 - 544 1/2 - 545 1/2 - 546 1/2 - 547 1/2 - 548 1/2 - 549 1/2 - 550 1/2 - 551 1/2 - 552 1/2 - 553 1/2 - 554 1/2 - 555 1/2 - 556 1/2 - 557 1/2 - 558 1/2 - 559 1/2 - 560 1/2 - 561 1/2 - 562 1/2 - 563 1/2 - 564 1/2 - 565 1/2 - 566 1/2 - 567 1/2 - 568 1/2 - 569 1/2 - 570 1/2 - 571 1/2 - 572 1/2 - 573 1/2 - 574 1/2 - 575 1/2 - 576 1/2 - 577 1/2 - 578 1/2 - 579 1/2 - 580 1/2 - 581 1/2 - 582 1/2 - 583 1/2 - 584 1/2 - 585 1/2 - 586 1/2 - 587 1/2 - 588 1/2 - 589 1/2 - 590 1/2 - 591 1/2 - 592 1/2 - 593 1/2 - 594 1/2 - 595 1/2 - 596 1/2 - 597 1/2 - 598 1/2 - 599 1/2 - 600 1/2 - 601 1/2 - 602 1/2 - 603 1/2 - 604 1/2 - 605 1/2 - 606 1/2 - 607 1/2 - 608 1/2 - 609 1/2 - 610 1/2 - 611 1/2 - 612 1/2 - 613 1/2 - 614 1/2 - 615 1/2 - 616 1/2 - 617 1/2 - 618 1/2 - 619 1/2 - 620 1/2 - 621 1/2 - 622 1/2 - 623 1/2 - 624 1/2 - 625 1/2 - 626 1/2 - 627 1/2 - 628 1/2 - 629 1/2 - 630 1/2 - 631 1/2 - 632 1/2 - 633 1/2 - 634 1/2 - 635 1/2 - 636 1/2 - 637 1/2 - 638 1/2 - 639 1/2 - 640 1/2 - 641 1/2 - 642 1/2 - 643 1/2 - 644 1/2 - 645 1/2 - 646 1/2 - 647 1/2 - 648 1/2 - 649 1/2 - 650 1/2 - 651 1/2 - 652 1/2 - 653 1/2 - 654 1/2 - 655 1/2 - 656 1/2 - 657 1/2 - 658 1/2 - 659 1/2 - 660 1/2 - 661 1/2 - 662 1/2 - 663 1/2 - 664 1/2 - 665 1/2 - 666 1/2 - 667 1/2 - 668 1/2 - 669 1/2 - 670 1/2 - 671 1/2 - 672 1/2 - 673 1/2 - 674 1/2 - 675 1/2 - 676 1/2 - 677 1/2 - 678 1/2 - 679 1/2 - 680 1/2 - 681 1/2 - 682 1/2 - 683 1/2 - 684 1/2 - 685 1/2 - 686 1/2 - 687 1/2 - 688 1/2 - 689 1/2 - 690 1/2 - 691 1/2 - 692 1/2 - 693 1/2 - 694 1/2 - 695 1/2 - 696 1/2 - 697 1/2 - 698 1/2 - 699 1/2 - 700 1/2 - 701 1/2 - 702 1/2 - 703 1/2 - 704 1/2 - 705 1/2 - 706 1/2 - 707 1/2 - 708 1/2 - 709 1/2 - 710 1/2 - 711 1/2 - 712 1/2 - 713 1/2 - 714 1/2 - 715 1/2 - 716 1/2 - 717 1/2 - 718 1/2 - 719 1/2 - 720 1/2 - 721 1/2 - 722 1/2 - 723 1/2 - 724 1/2 - 725 1/2 - 726 1/2 - 727 1/2 - 728 1/2 - 729 1/2 - 730 1/2 - 731 1/2 - 732 1/2 - 733 1/2 - 734 1/2 - 735 1/2 - 736 1/2 - 737 1/2 - 738 1/2 - 739 1/2 - 740 1/2 - 741 1/2 - 742 1/2 - 743 1/2 - 744 1/2 - 745 1/2 - 746 1/2 - 747 1/2 - 748 1/2 - 749 1/2 - 750 1/2 - 751 1/2 - 752 1/2 - 753 1/2 - 754 1/2 - 755 1/2 - 756 1/2 - 757 1/2 - 758 1/2 - 759 1/2 - 760 1/2 - 761 1/2 - 762 1/2 - 763 1/2 - 764 1/2 - 765 1/2 - 766 1/2 - 767 1/2 - 768 1/2 - 769 1/2 - 770 1/2 - 771 1/2 - 772 1/2 - 773 1/2 - 774 1/2 - 775 1/2 - 776 1/2 - 777 1/2 - 778 1/2 - 779 1/2 - 780 1/2 - 781 1/2 - 782 1/2 - 783 1/2 - 784 1/2 - 785 1/2 - 786 1/2 - 787 1/2 - 788 1/2 - 789 1/2 - 790 1/2 - 791 1/2 - 792 1/2 - 793 1/2 - 794 1/2 - 795 1/2 - 796 1/2 - 797 1/2 - 798 1/2 - 799 1/2 - 800 1/2 - 801 1/2 - 802 1/2 - 803 1/2 - 804 1/2 - 805 1/2 - 806 1/2 - 807 1/2 - 808 1/2 - 809 1/2 - 810 1/2 - 811 1/2 - 812 1/2 - 813 1/2 - 814 1/2 - 815 1/2 - 816 1/2 - 817 1/2 - 818 1/2 - 819 1/2 - 820 1/2 - 821 1/2 - 822 1/2 - 823 1/2 - 824 1/2 - 825 1/2 - 826 1/2 - 827 1/2 - 828 1/2 - 829 1/2 - 830 1/2 - 831 1/2 - 832 1/2 - 833 1/2 - 834 1/2 - 835 1/2 - 836 1/2 - 837 1/2 - 838 1/2 - 839 1/2 - 840 1/2 - 841 1/2 - 842 1/2 - 843 1/2 - 844 1/2 - 845 1/2 - 846 1/2 - 847 1/2 - 848 1/2 - 849 1/2 - 850 1/2 - 851 1/2 - 852 1/2 - 853 1/2 - 854 1/2 - 855 1/2 - 856 1/2 - 857 1/2 - 858 1/2 - 859 1/2 - 860 1/2 - 861 1/2 - 862 1/2 - 863 1/2 - 864 1/2 - 865 1/2 - 866 1/2 - 867 1/2 - 868 1/2 - 869 1/2 - 870 1/2 - 871 1/2 - 872 1/2 - 873 1/2 - 874 1/2 - 875 1/2 - 876 1/2 - 877 1/2 - 878 1/2 - 879 1/2 - 880 1/2 - 881 1/2 - 882 1/2 - 883 1/2 - 884 1/2 - 885 1/2 - 886 1/2 - 887 1/2 - 888 1/2 - 889 1/2 - 890 1/2 - 891 1/2 - 892 1/2 - 893 1/2 - 894 1/2 - 895 1/2 - 896 1/2 - 897 1/2 - 898 1/2 - 899 1/2 - 900 1/2 - 901 1/2 - 902 1/2 - 903 1/2 - 904 1/2 - 905 1/2 - 906 1/2 - 907 1/2 - 908 1/2 - 909 1/2 - 910 1/2 - 911 1/2 - 912 1/2 - 913 1/2 - 914 1/2 - 915 1/2 - 916 1/2 - 917 1/2 - 918 1/2 - 919 1/2 - 920 1/2 - 92

De l'information au divertissement

La Tribune

vous accompagne au quotidien.

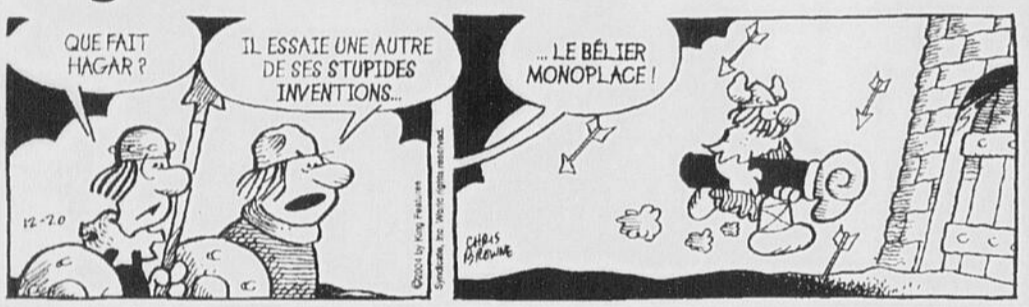
Ben



Blondinette



Hagar l'horrible



Votre horoscope

**du 22 DÉCEMBRE au 20 JANVIER**  
 L'actuelle influence de la conjonction Mercure et Vénus en Capricorne facilite vos interactions sociales. Il est maintenant possible de vous mériter la sympathie et la complaisance de gens que vous considérez difficiles d'approche. Assurez-vous surtout qu'une nouvelle fréquentation ne fasse pas naître un sentiment de rejet chez une autre personne.

**du 21 JANVIER au 19 FÉVRIER**  
 L'influence d'une Lune en Taureau, angulaire au Verseau, peut faire en sorte que certaines personnes vous apparaissent inflexibles ou obstinées. Évitez d'entrer en conflit avec quelqu'un de tête! Il est préférable de vous tenir à distance ou d'ignorer les gens bornés. Toutefois, vous pourrez leur faire entendre raison une fois que la Lune sera en Gémeaux, à partir de mercredi soir...

**du 20 FÉVRIER au 20 MARS**  
 La configuration planétaire ne vous met pas de bâtons dans les roues; vous avez le feu vert! Profitez-en pour passer à l'action et pour multiplier vos démarches. Sur le plan personnel, ne créez pas de mauvais précédent face à une personne envahissante. Si quelque chose ne vous convient pas, c'est tout de suite qu'il faut savoir dire 'non'.

**du 21 MARS au 20 AVRIL**  
 Situés en Capricorne, Mercure et Vénus ont actuellement tendance à brouiller vos cartes. Évitez de faire des suppositions en ce qui a trait aux goûts et aux sentiments d'autrui. Fiez-vous uniquement à ce qui vous a été dit directement. Somme toute, ce début de semaine vous offrira un regain d'énergie et vous permettra de réussir là où des tentatives antérieures avaient échouées.

**du 21 AVRIL au 20 MAI**  
 La visite de la Lune en Taureau vous permettra de mieux démarrer la semaine et de surmonter plus aisément les obstacles, ce qui déstabilisera vos rivaux et compétiteurs. Il ne sera pas nécessaire de faire un compromis pour favoriser votre ascension sociale, car votre intégrité et votre fidélité vous ouvriront d'autres portes. Possibilité de recevoir de nouveaux appuis.

**du 21 MAI au 21 JUIN**  
 Tout ira pour le mieux si vous ne vous mettez pas sur la défensive. S'il le faut absolument, passez à l'offensive. Sinon demeurez au point neutre. C'est ce qui vous garantira la meilleure réaction des autres ainsi que les conséquences les plus favorables. Jupiter en Balance vous place dans un climat d'abondance; les nouvelles acquisitions ne sont donc pas exclues.

**du 22 JUIN au 22 JUILLET**  
 Voici une période d'effervescence et de coups de cœur sur le plan artistique et philosophique. En plus de joindre l'esthétique à l'intellect, la conjonction de Mercure et de Vénus dans votre Signe opposé (Capricorne) souligne la réciprocité de vos relations. Il peut aussi s'agir du développement d'une liaison affective basée sur des affinités cérébrales.

**du 23 JUILLET au 23 AOÛT**  
 L'influence d'une Lune en Taureau peut faire ressentir quelques frustrations d'ordre matériel au Lion. Les pannes ou défauts des appareils sont susceptibles de vous retarder. Vous pouvez toutefois prévoir une alternative au programme de votre journée afin d'éviter les pertes de temps. Par ailleurs, on peut vous donner raison en ce qui concerne une question litigieuse.

**du 24 AOÛT au 22 SEPTEMBRE**  
 Les propositions abondent en ce début de semaine, ce qui peut vous confronter à un problème décisionnel. Avant de vous arrêter sur votre choix, demandez-vous si vous ne privilégiez pas l'alternative qui requiert le moins d'efforts. Mais par ailleurs, le domaine matériel devrait vous sourire; des gains financiers inespérés ne sont pas exclus...

**du 23 SEPTEMBRE au 23 OCTOBRE**  
 Vous devrez peut-être consentir à vous rabaisser au niveau du plus petit dénominateur commun, mais ce début de semaine s'annonce néanmoins agréable. Une circonstance de groupe vous permettra de tisser de nouveaux liens avec des personnes sincères et généreuses. Il est possible d'amener autrui vers un pallier de conscience supérieur, mais cela ne se fera pas en les brusquant.

**du 24 OCTOBRE au 22 NOVEMBRE**  
 La visite de la Lune dans votre Signe complémentaire, le Taureau, accentuera votre détermination. Vos efforts et votre assiduité portent déjà fruit, même si vous n'en avez pas pleinement conscience. Des collaborateurs éventuels remarqueront vos aptitudes, et le maintien de votre rigueur et de votre bonne volonté vous ouvrira des portes.

**du 23 NOVEMBRE au 21 DÉCEMBRE**  
 Un simple malentendu peut se trouver à l'origine d'un froid ou d'un conflit. Si quelque chose vous préoccupe, vous devriez aller au devant des personnes concernées. La franchise permettra une réconciliation facile et rapide; n'hésitez pas à exprimer vos sentiments honnêtement. Votre relation avec cette personne s'en trouvera renforcé.

Éphémérides

Voici les éphémérides de la Presse Canadienne pour le 17 janvier

2004 - Hollinger International congédie le président de son conseil, Conrad Black, et tente contre lui et son associé David Radler une poursuite de 200 millions \$.

2001 - En pénurie d'électricité, la Californie recourt aux délestages tournants. - L'ancien intendant du Kremlin, Pavel Borodine, est arrêté à New York; en avril, il sera extradé en Suisse et inculpé de blanchiment d'argent, puis expulsé en Russie.

1998 - Témoinant dans la cause pour harcèlement de Paula Corbin Jones, Bill Clinton nie sa liaison avec Monica Lewinsky; ce mensonge lancera contre lui une campagne judiciaire de 13 mois.

1995 - Un séisme de 7,2 à l'échelle ravage la région de Kobe, au Japon; le bilan dépasse les 6400 morts.

1991 - L'aviation américaine bombarde Bagdad, amorçant l'attaque pour libérer le Koweït envahi par l'Irak.

1990 - Au Québec, les compagnies La Sauvegarde et Assurance-vie Desjardins annoncent leur fusion.

1984 - A Washington, la Cour suprême statue que la copie privée d'émissions avec un magnétoscope ne viole pas la loi du droit d'auteur.

1977 - En Utah, Gary Gilmore est fusillé; c'est la première exécution depuis que la Cour suprême, en 1976, a déclaré valide la peine capitale.

1972 - Grève des contrôleurs aériens au Canada, qui durera 10 jours.

1970 - Robert Bourassa devient chef du Parti libéral du Québec.

1966 - En Espagne, collision entre un Boeing B-52 américain et son avion de ravitaillement; il y a huit morts et l'avion perd ses bombes à hydrogène dans les eaux de l'Atlantique.

1961 - Capturé en décembre par le futur dictateur Mobutu, Patrice Lumumba, premier ministre du Congo-Kinshasa, est assassiné.

1957 - Le Bonaventure, unique porte-avions de l'histoire canadienne, est mis en service, à Belfast.

1949 - A New York, début du procès pour subversion de chefs du Parti communiste des États-Unis.

1945 - En Hongrie, le diplomate suédois Raoul Wallenberg, qui avait sauvé des milliers de juifs, disparaît aux mains des soviétiques. - Les soviétiques et partisans polonais libèrent Varsovie de l'occupant nazi.

1912 - L'équipe de Robert Scott atteint le pôle Sud, réalisant que celle du Norvégien Roald Amundsen l'avait devancée d'un mois; Scott et ses compagnons mourront de froid.

1694 - Jean-Baptiste de la Croix de Chevrières de Saint-Vallier, évêque de Québec, décrète qu'il est péché de voir des 'spectacles corrompeurs et impurs' comme 'Tartuffe', de Molière.

Ils sont nés un 17 janvier:  
 Le physicien, pamphlétaire et homme d'État Benjamin Franklin, à Boston (1706-90)  
 Carl Laemmle, créateur de Universal Studios, à Laupheim dans le Wurtemberg (1867-1939)  
 Le producteur de cinéma Mack Sennett, à Danville, en Estrie (1880-1960)  
 La chanteuse Dalida, née Yolanda Gigliotti, au Caire (1933-87)  
 Le boxeur Muhammad Ali, né Cassius Marcellus Clay (1942)

Le mot perdu

MAINS ET PIEDS - Un mot de 10 lettres

E	E	L	G	N	O	D	N	E	T	E	D	O	P	A
N	T	R	I	S	E	C	B	A	O	E	C	U	O	P
J	O	E	U	G	A	L	R	X	P	L	A	N	T	E
A	U	V	N	L	N	S	U	U	E	J	M	R	I	M
M	C	E	P	D	E	E	B	G	R	U	A	D	E	P
B	H	R	O	R	G	I	E	N	C	R	N	N	O	
E	E	S	R	C	E	E	N	L	E	O	I	D	T	I
R	R	E	E	T	I	G	E	I	C	R	X	O	G	
E	R	T	S	E	N	E	S	T	A	R	T	E	R	N
M	R	A	S	E	I	U	E	R	X	R	E	D	S	E
A	E	L	A	T	E	R	P	E	E	G	P	N	E	R
N	V	O	R	U	R	E	S	M	I	T	A	I	N	E
I	E	N	G	O	P	V	A	R	U	S	T	N	O	T
E	L	U	R	V	M	A	P	E	S	H	O	O	T	N
R	R	E	R	U	E	L	F	F	E	N	I	A	B	E

- |           |          |          |         |
|-----------|----------|----------|---------|
| ABCES     | ENJAMBER | ONGULE   | TALON   |
| APODE     | ENTORSE  | PAS      | TARSE   |
| ARPION    | ETENDRE  | PETRIR   | TARTE   |
| BAIN      | FERMER   | PINCE    | TENDON  |
| BOTTER    | GANT     | PLANTE   | TIGE    |
| CARPE     | GELE     | POUCE    | TOPER   |
| CEP       | GRASSE   | RACINE   | TOUCHER |
| CREUX     | INDEX    | REMANIER | TRACE   |
| DOS       | JEU      | REVADES  | VARUS   |
| DROITE    | LAVER    | RUAE     | VOUTE   |
| EFFLEURER | LEVER    | RUGUEUSE |         |
| EMPOIGNER | LIGNE    | SENESTRE |         |
| EMPREINTE | MITAINE  | SERRER   |         |
| ENGELURE  | ONGLEE   | SHOOT    |         |

Solution du dernier problème : SGANARELLE

17 janvier 2005

No 798

Les mots croisés

	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12
1												
2												
3												
4												
5												
6												
7												
8												
9												
10												
11												
12												

17 janvier 2005

No 805

HORIZONTALEMENT

- Si fin qu'on ne le sent pas au toucher.
- Ce qui trouble la sérénité - Faire partie d'une assemblée.
- Aileron vertical d'un bateau - Fait d'échapper à un danger.
- Affaiblir - Mis de nouveau en vente.
- Différents.
- Sa capitale est Reykjavik - Idéal.
- Pas à moi - Divinité - Signal de détresse.
- Est aussi appelé spart - Très mince.
- Lieux très sales - Mesure de clémence.
- Pollir - Voisin du crocodile.
- Période historique - Se dit d'un morceau viande qui est peu cuit.
- Qui a peu d'argent - Personnage allégorique féminin.

VERTICALEMENT

- Incontestables.
- Exuvies - Rémunération.
- Analogie - Exhaler de la vapeur.
- Produire un effet - Maxime ancienne et populaire.

- A cours en Bulgarie - Il est ignorant - Relatif aux habitants de la haute Écosse.
- Cultivés.
- Le plus fort - Raccourci - C'est l'histoire d'amour entre Rodrigue et Chimène.
- Embrasser - Embauché.
- Il est à la tête d'un parti politique - Elle est extraite du sang.
- Édifices religieux - Grande quantité.
- Obtient - Personnes de nature impétueuse.
- Vaisseaux - Variété de prune.

SOLUTION AU PROCHAIN NUMÉRO

1	V	I	C	I	S	S	I	T	U	D	E	S
2	E	D	I	T	O	G	E	N	E	R	E	
3	R	E	L	A	N	S	O	C				
4	M	A	T	E	M	E	T	S	D	O		
5	I	L	I	E	N	N	E	T	I	E	N	
6	C	E	R	S	E	S	S	O	R	D		
7	U	E	C	U	S	A	P	I	S			
8	L	A	T	A	N	I	E	R	D	A	M	
9	A	I	M	I	E	N	P	A	L	I		
10	I	M	P	O	T	T	R	A	C	A	S	
11	R	E	I	T	E	R	E	R	E	N	E	
12	E	R	S	E	S	R	O	U	E	T	S	

SOLUTION DU DERNIER NUMÉRO

## Nécrologie



**CARON**  
Jean-Denis  
1942-2005

Au C.H.U.S., Hôpital Fleurimont le 15 janvier 2005, à l'âge de 63 ans est décédé Monsieur Jean-Denis Caron, fils de feu Wilfrid Caron et de feu Fabiola Proteau, demeurant à Sherbrooke. La crémation a été confiée au:

Crematorium Steve L. Elkas inc.  
601 du Conseil, Sherbrooke (Québec)  
Tél.: 565-1155 - Téléc.: 820-8872  
courriel: stevel.ekas@videotron.ca

La famille vous accueillera à la Résidence Funéraire Steve L. Elkas, SAMEDI le 22 janvier 2005 dès 9h suivie d'une célébration de la parole à 11h. Les cendres seront déposées au cimetière de Stratford à une date ultérieure.

M. Caron laisse dans le deuil ses enfants: Steve (Nathalie), Mario (Nancy), Ricky, Sonia (Mario). Ses petits-enfants: Carole, Anne, Yann, Maxime, Raphaël et Camille. Ses frères et sœurs: Marie-Paule (feu Henri-Louis Champoux), Ghislaine (Roger Dubois), Violette (Armand Prévost), Pierrette (Claude Levesques), Victorin, Céline (Raymond Castonguay), Claudette (Gaston Dumas), Clermont (Sylvie Vidal), Francine (Julien Vallières); la mère de ses enfants Raymonde Gourde. Il laisse plusieurs neveux et nièces, autres parents et amis.

La famille tient à remercier tout le personnel du fième du C.H.U.S., Hôpital Fleurimont pour les bons soins prodigués à M. Caron. En guise de sympathie, des dons à la SOCIÉTÉ CANADIENNE DU CANCER, 3330, rue King Ouest, bureau 130, Sherbrooke (Québec) J1L 1C9, seraient grandement appréciés de la famille.



**CARON**  
Marguerite  
(Poisson)

À son domicile, le 11 janvier 2005, est décédée madame Marguerite Poisson, à l'âge de 68 ans, épouse de Bruno Caron, demeurant à Scotstown, autrefois d'Asbestos et de Sherbrooke. La direction a été confiée au:

Centre funéraire Dupuis  
550, 1ère Avenue, Asbestos (Québec)  
Tél.: 819-879-2424 - Téléc.: 819-879-4406  
Pierre Dupuis, président  
Jean-Guy Dupuis, directeur

Le service religieux sera célébré le LUNDI 17 janvier 2005, à 14h, en l'église St-Isaac Jogues d'Asbestos, où la famille recevra les condoléances une heure avant la cérémonie. L'inhumation des cendres aura lieu au cimetière d'Asbestos.

Outre son époux, madame Poisson Caron laisse dans le deuil ses enfants: Jean (Josée Labrecque) et Nathalie (Brian Houle); ses petits-enfants: Alexandre et Samantha; ses frères et sœurs: Aurèle Poisson (Carmen Couture), Pierrette Poisson (Roger Côté), Mariette Poisson St-Martin, Estelle Poisson (Georges Waltz), Thérèse Therrien (feu Roland Poisson), Jean-Claude Poisson, Denise Dubé (feu Roger Poisson), Paulette Aubé (feu Paul-Emile Poisson), Rita Ramsay (feu Gaston Poisson) et Gérard Poisson (Gabrielle Baril); ses beaux-frères et belles-sœurs: Denise Caron (Marcel Bissonnette), Louise Caron (Marius Gagnon) et Angèle Caron; ses neveux et nièces ainsi que plusieurs autres parents et amis.

Vos témoignages de sympathie peuvent se traduire par un don à la Fondation du CHUS de votre choix.



**HAYWARD**  
Walter

Au C.H.U.S., Hôpital Fleurimont le 13 janvier 2005 est décédé Monsieur Walter Hayward, à l'âge de 80 ans, époux de Violet Hope Vallière, demeurant à Ayer's Cliff. Monsieur Hayward repose à la:

Résidence Funéraire Cass inc.  
900, rue Clough, Ayer's Cliff (Québec)  
Tél.: 819-876-5213  
Leslie Webster, directeur  
Janie Webster, directrice  
www.salonscass.ca

Heures de visite: MARDI le 18 janvier 2005 de 13h à 16h. Inhumation au cimetière Rideau Gardens de Montréal à une date ultérieure.

Outre son épouse, M. Hayward laisse dans le deuil ses enfants: Sandra Lee (Wayne Pope), Dwight Dalbert (Helen Kubaki), Cheryl Gail (James Bell), Laurel Darlene (Gérard Spitzer) et Wade Bradley. Ses petits-enfants: Darrell et Valerie Pope, Scott et Deirdre Hayward, Christopher, Derek et Kimberly Bell, Alain et Eric Spitzer, Brandon et Anthony Hayward. Son arrière-petite-fille Amelia Hayward, sa belle-sœur Dorothy June Armstrong, ainsi que plusieurs autres parents et amis.

En guise de sympathie, des dons à la FONDATION de votre choix seraient grandement appréciés de la famille.



**CHAMPAGNE**  
Denis  
1939-2005

À Magog le 14 janvier 2005, à l'âge de 65 ans est décédé Monsieur Denis Champagne, époux de Palma Lanari. La famille recevra les condoléances au:

Complexe Alfred Dallaire  
1350, autoroute 13, Laval (Québec)  
Tél.: (514) 595-1500

Heures de visite: LUNDI 17 janvier 2005 de 14h à 17h et de 19h à 22h et MARDI 18 janvier 2005 de 14h à 17h et de 19h à 22h. Jour des funérailles, mercredi 19 janvier 2005 à compter de 9h. Funérailles, mercredi 19 janvier 2005 à 11h en l'église Ste-Dorothee, 655, rue Principale, Ste-Dorothee.

Outre son épouse, M. Champagne laisse dans le deuil ses enfants: Marc (Nicole Sandesson) et Anne-Marie. Ses petits-enfants: Christopher et Catherine. Il laisse également ses frères et sœurs, beaux-frères et belles-sœurs, neveux, nièces et de nombreux autres parents et amis.



**DUVAL**  
Tancrède

À l'U.G.S., pavillon St-Joseph le 16 janvier 2005 est décédé Monsieur Tancrède Duval, à l'âge de 96 ans, époux en premières noces de feu Rosilda Marcoux et en secondes noces de feu Elyse B. Fortin, demeurant à Sherbrooke. Monsieur Duval repose à la:

Coopérative funéraire de l'Estrie  
505, rue Short, Sherbrooke (Québec)  
Tél.: 819-565-7646 - Téléc.: 819-564-7138  
Claude Roy, directeur

Courriel: info@coopfuneraire.com  
Heures de visite: MARDI 18 janvier 2005 de 19h à 21h. Jour des funérailles, de 11h à 13h30. Funérailles, mercredi 19 janvier 2005 à 14h en l'église Saint-Antoine-de-Padoue de Lennoxville. Inhumation au cimetière de Lennoxville.

Monsieur Duval laisse dans le deuil ses frères et sœurs: Dominique, Alida, Antonin (Marie Doyon) et Irène. Ses neveux et nièces: Huguette, Jocelyne, Michel, Lyse, Lizette, Marielle, Claire, Maître René Cyr, ainsi que leur conjoint et conjointe. Ses beaux-enfants, ainsi que de nombreux autres parents et amis. La famille désire remercier le personnel du 4ième étage du pavillon St-Joseph pour les bons soins prodigués à Monsieur Duval. En guise de sympathie, des dons à la FONDATION DE L'U.G.S., 1036, rue Belvédère Sud, Sherbrooke (Québec) J1H 4C4 seraient grandement appréciés de la famille.



## In mémoriam

**BISSON (M. Rosaire)**  
78 ans, Asbestos  
**BLANCHETTE (M. Réjean)**  
49 ans, Sherbrooke  
**CARON (M. Jean-Denis)**  
63 ans, Sherbrooke  
**CARON (Mme Marguerite)**  
68 ans, Scotstown  
**CAYER (Mme Rita)**  
85 ans 11 mois, Windsor  
**CHAMPAGNE (M. Denis)**  
65 ans, Magog  
**DOUCET (Mme Claire)**  
91 ans, Notre-Dame-du-Bon-Conseil  
**DUVAL (M. Tancrède)**  
96 ans, Sherbrooke  
**FRÉCHETTE (Mme Hélène)**  
89 ans, Danville  
**HAYWARD (M. Walter)**  
80 ans, Ayer's Cliff  
**LANCÔT (Mme Jacqueline)**  
89 ans, Sherbrooke  
**L'ÉTOILE (Mme Thérèse)**  
85 ans, Granby  
**MARTEL (M. Alban)**  
93 ans, Waterville



## BLANCHETTE Réjean

À l'Institut Universitaire de gériatrie de Sherbrooke, le 15 janvier 2005 est décédé Monsieur Réjean Blanchette, à l'âge de 49 ans, fils de feu René Blanchette et de feu Thérèse Breault, demeurant à Sherbrooke. La direction des funérailles a été confiée au:

Résidences funéraires Fréchette et Desrochers  
560, 1ère Ave, C.P. 113, Asbestos (Québec)  
Tél.: 819-879-2233 - Téléc.: 819-879-6844  
Noël Fréchette, prés. Thanatologue  
Sylvie Fréchette, dir. Thanatopractrice  
Affiliées à la CTQ

La famille invite les parents et amis à assister à la célébration religieuse, qui aura lieu, MARDI le 18 janvier 2005 à 14h en l'église St-Isaac-Jogues. Il y aura crémation, les cendres seront déposées au Columbarium Fréchette et Desrochers à une date ultérieure.

Monsieur Blanchette laisse dans le deuil ses frères et ses sœurs: Gilles, Lucie (Claude Roberge) Asbestos, Jean-Guy (Suzanne Perreault), Warwick, Carole (Gilles Marquis) Boucherville. Il était aussi le frère de feu Clément et de feu Mireille Blanchette. Monsieur Blanchette laisse également plusieurs oncles, tantes, neveux, nièces, cousins, cousines, autres parents et amis.



**L'ÉTOILE**  
Thérèse  
(Quintal)

Au Centre Hospitalier de Granby, le 12 janvier 2005, à l'âge de 85 ans, est décédée madame Thérèse Quintal L'Étoile, épouse de feu André L'Étoile, demeurant à Granby. Madame L'Étoile repose à la:

Coopérative funéraire de l'Estrie  
1011, rue Galt Ouest, Sherbrooke (Québec)  
Tél.: 819-565-7646 - Téléc.: 819-564-7138  
Claude Roy, directeur

Courriel: info@coopfuneraire.com  
Heures de visite: le jour des funérailles, de 10h30 à 13h45. Funérailles, le lundi 17 janvier 2005, à 14h00 en l'église Notre-Dame du Perpétuel-Secours, 905, rue Ontario, Sherbrooke. Inhumation au cimetière St-Michel.

Madame L'Étoile était la mère de feu Yves L'Étoile (Jocelyne Duval) et la grand-mère de feu José L'Étoile. Elle laisse dans le deuil ses petits-enfants: Serge, Anick (Eric Brault) et Jean-François; son arrière-petite-fille Méryka; ses frères et sœurs Marie-Claire Houle (feu Émilien Moisan), Gabriel Houle (feu Claude Cardin), Jean-Paul Houle (Denise Boulanger) et Claude Houle (Denise Boucher). Madame L'Étoile était également la sœur de feu Yolande Houle (Jean-Paul Blanchard). Elle laisse aussi dans le deuil ses beaux-frères et belles-sœurs, ainsi que plusieurs neveux et nièces, cousins et cousines, autres parents et amis.



**LANCÔT**  
Jacqueline  
(Lemieux)

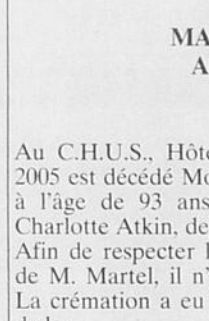
À la suite d'une longue maladie, à l'UGS Pavillon St-Joseph, le 12 janvier 2005 est décédée Madame Jacqueline Lemieux Lantôt, à l'âge de 89 ans, épouse de feu Yvon Lantôt, demeurant à Sherbrooke. Mme Lemieux Lantôt repose à la:

Coopérative funéraire de l'Estrie  
526, rue Prospect, Sherbrooke (Québec)  
Tél.: 819-565-7646 - Téléc.: 819-565-7844  
Claude Roy, directeur

Courriel: info@coopfuneraire.com  
Heures de visite: DIMANCHE 16 janvier 2005 de 14h à 16h et de 19h à 21h. Jour des funérailles de 9h à 10h45. Funérailles, lundi 17 janvier 2005 à 11h en l'église Notre-Dame-du-Perpétuel-Secours, 905 rue Ontario, Sherbrooke. Inhumation au cimetière St-Michel.

Mme Lemieux Lantôt laisse dans le deuil ses enfants: Madeleine, Denyse, Michelle, Pierre, Bernard, François, Daniel. Elle était également la mère de feu Jacques (Carmen Châtelain) et la belle-sœur de feu Edith (feu Albert Poulin). Elle laisse ses petits-enfants: Philippe, Christine, Nadine, Sylvie, John, Julie, Nicolas, Amélie, Pierre-Yves, Gabrielle, Charles-Michel. Ses arrière-petits-enfants: Sa sœur Clémence Lemieux Fortin, ses belles-sœurs et beaux-frères: Audrey (feu Renaud Lemieux), Françoise (feu Gérard Lemieux), Jacqueline (feu Jacques Lemieux), Rita (feu Jean Lemieux), Pauline Lantôt Guy, Denis Lantôt et Jean-Paul Lantôt.

La famille tient à remercier tout le personnel du Foyer St-Joseph pour les bons soins prodigués à leur mère. En guise de sympathie, des dons à la FONDATION DE L'UGS, 1036, rue Belvédère Sud, Sherbrooke (Québec) J1H 4C4 seraient grandement appréciés de la famille.



**MARTEL**  
Alban

Au C.H.U.S., Hôtel-Dieu le 16 janvier 2005 est décédé Monsieur Alban Martel, à l'âge de 93 ans, époux de Beatrice Charlotte Atkin, demeurant à Waterville. Afin de respecter les dernières volontés de M. Martel, il n'y aura pas de visites. La crémation a eu lieu sous la direction de la:

Résidence Funéraire Cass inc.  
6, rue Belvidère, Lennoxville (Québec)  
Tél.: 819-564-1750  
Robert Redden, directeur  
Caroline Beauregard, directrice  
www.salonscass.ca

Inhumation au cimetière Malvern de Lennoxville.

Outre son épouse, M. Martel laisse dans le deuil ses enfants: George E. Martel (An White) et Lorraine Smith. Ses petits-enfants: Kathleen Martel, Laurie Ann (Doug McBean), Brady Smith (Yolanda) et Kevin Smith (Valerie). Ses arrière-petits-enfants: Robyn Grey et Mandi-Lee Grey-Smith, Travis Smith, Jeremy Smith et Melissa Ann McBean. Il laisse aussi sa belle-sœur Ruth Partington.

En guise de sympathie, des dons à SHERBROOKE GERIATRIC UNIV. INST. FOUND. - ARGYLL, 1036 rue Belvédère, Sud, Sherbrooke (Québec) J1H 4C4 seraient grandement appréciés de la famille.



**CAYER**  
Rita  
(Corriveau)

Au CSSS Val St-François, Pav. St-Louis, le 13 janvier 2005, à l'âge de 85 ans et 11 mois, est décédée madame Rita Corriveau, épouse de Germain Cayer, demeurant à Windsor. Madame Cayer repose à la:

Coopérative funéraire de l'Estrie  
Maison Boisvert  
64, 3e Avenue, Windsor (Québec)  
Tél.: 819-845-3992 - Téléc.: 819-845-3007  
Claude Roy, directeur  
Lionel Turgeon, directeur

Courriel: info@coopfuneraire.com  
Heures de visite: LUNDI de 14h à 16h et de 19h à 22h et le jour des funérailles, de 9h à 10h45. Funérailles, le MARDI 18 janvier 2005, à 11h, en l'église Saint-Philippe de Windsor.

Outre son époux, madame Cayer laisse dans le deuil ses fils: Richard (Lise Fréchette), Michel, Denis (Joane Tremblay), Mario (Frédiane Agostini) et Luc (Francine Daigle); ses petits-enfants: Jean-François, Louis-Paul, Eve, Charlyne, Anouk, Nadia, Samuel, Sébastien, Emmanuel et Charles. Ses frères et sœurs: Alexandre (Léna Grégoire), Thérèse (feu Raymond Boisvert), Rachel (feu Hubert Salois), Laurette (feu Maurice Tellier), Cécile (feu Ronald Cloutier / feu Maurice Guimond), Jeanne (feu Paul-André Blouin), Doris (Yvan Bruneau) et Jacques (feu Thérèse Beauchemin). Elle était la sœur de feu Raymond (Gisèle Dubois). Elle laisse également dans le deuil ses beaux-frères et belles-sœurs: Fernande Cayer (Paul Marchand), Noëlla Cayer (feu Émilien Côté), plusieurs neveux et nièces, cousins, cousines et de nombreux autres parents et amis.

La famille désire remercier le personnel du Pavillon Saint-Louis de Windsor pour la qualité de leur présence et des soins prodigués à madame Corriveau Cayer. En guise de sympathie, des dons à la FONDATION DE L'HÔPITAL ST-LOUIS, 23, Ambroise-Dearden, Windsor (Québec) J1S 1G8, seraient grandement appréciés de la famille.



**FRÉCHETTE**  
Hélène  
(Pellerin)

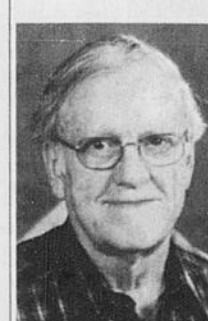
Au Centre d'hébergement d'Asbestos (CHSLD) le 15 janvier 2005 est décédé Madame Hélène Pellerin, à l'âge de 89 ans, épouse de feu Emmanuel Fréchette, demeurant à Danville. Mme Fréchette repose au:

Résidences funéraires Fréchette et Desrochers  
31, rue du Collège, Danville (Québec)  
Tél.: 819-839-2975 - Téléc.: 819-879-6844  
Noël Fréchette, prés. Thanatologue  
Sylvie Fréchette, dir. Thanatopractrice  
Affiliées à la CTQ

Heures de visite: VENDREDI 21 janvier 2005 de 19h à 22h. Jour des funérailles, de 11h jusqu'au départ du salon à 12h45. Funérailles le samedi 22 janvier 2005 à 13h en l'église Ste-Anne de Danville. Inhumation au cimetière du même endroit.

Mme Fréchette laisse dans le deuil ses enfants: Claudette (Jean-Claude Roy) Asbestos, Guy (France-Monique Lambert) Asbestos, André (Patricia Nobel) Danville, Renaud (Nicole Luneau) Tingwick, Bertha (François Rivard) Kingsley-Falls, Georges de Danville, Mario (Louise Piette) Frelighsburg, René (Virginia Gifford) Bedford. Elle était aussi la mère de feu Clément (Rita Morissette) Drummondville et de feu Robert. Elle laisse plusieurs petits-enfants et arrière-petits-enfants. Ses beaux-frères et belles-sœurs: Monique Paquette Pellerin (feu Gilles), Evelyne Fréchette Mailhot (feu Zoltique), Lucien Fréchette (Louise Côté), Denise Fréchette Tardif (feu Fernand), Rosa Plourde Fréchette (feu Lauréat), de même que plusieurs neveux, nièces, cousins, cousines, autres parents et amis.

La famille désire remercier le personnel du C.H.S.L.D. (Hébergement, 3ième étage) de la MRC d'Asbestos pour les bons soins prodigués à Mme Pellerin Fréchette. En guise de sympathie, des dons au CENTRE DE SANTÉ DE LA MRC D'ASBESTOS, seraient grandement appréciés par la famille. Cartes disponibles au salon.



**BISSON**  
Rosaire

Au C.H.U.S., Hôpital Fleurimont, le 16 janvier 2005 est décédé Monsieur Rosaire Bisson, à l'âge de 78 ans, époux de feu Valérie Larochelle, demeurant à Asbestos. Monsieur Bisson repose au:

Résidences funéraires Fréchette et Desrochers  
560, 1ère Ave, C.P. 113, Asbestos (Québec)  
Tél.: 819-879-2233 - Téléc.: 819-879-6844  
Noël Fréchette, prés. Thanatologue  
Sylvie Fréchette, dir. Thanatopractrice  
Affiliées à la CTQ

Heures de visite: MERCREDI 19 janvier 2005 de 19h à 22h. Jour de la liturgie à compter de 12h. Liturgie de la Parole le jeudi 20 janvier 2005 à 14h au salon funéraire. Inhumation au cimetière de Tingwick.

Monsieur Bisson laisse dans le deuil ses enfants: Sylvie (Gaétan Simoneau) Warwick et Suzanne (André Sabourin) Asbestos. Ses petits-enfants: Cinthia, Caroline (Simon), Audrey, Nadia (Vincent) et Vickie (Daniel). Son amie Dorothee Couture et ses enfants. Ses frères et sa sœur: Napoléon Bisson (Ginette), Arthur Bisson (Laurette), Gaston Bisson (Lucienne), Roger Bisson (Gisèle), Aline Bisson (Henri). Sa belle-sœur Rita Bisson (feu Lionel), de même que plusieurs neveux, nièces, cousins, cousines, autres parents et amis.

La famille désire remercier le Dre Masse et le personnel médical de l'étage 4B du C.H.U.S., Hôpital Fleurimont pour les bons soins prodigués à Monsieur Bisson.

## Une collision frontale fait une victime

Presse Canadienne  
MONTREAL

Une collision frontale survenue hier soir sur la route 223 à Saint-Marc-sur-Richelieu, en Montérégie, a fait un mort et trois blessés.

L'accident s'est produit lorsqu'une voiture serait allée percuter une minifourgonnette dans la voie opposée. Le passager de la voiture a été éjecté et est décédé. Un autre passager, un enfant de 7 ans, a subi des blessures graves, mais on

ne craint pas pour sa vie.

Quant au conducteur de ce même véhicule, il a fui les lieux avant d'être retrouvé une heure plus tard par les policiers. Il a été mis en état d'arrestation et a subi un alcooltest. Il demeure détenu jusqu'à sa comparution, aujourd'hui, au palais de justice de Sorel, où il devrait faire face à plusieurs accusations.

Les deux passagers de la minifourgonnette, un homme et une femme, ont été blessés mais on ne craint pas pour leur vie.

## Un homme brûlé lors d'une attaque

Presse Canadienne  
MONTREAL

Comment peut-on en vouloir à quelqu'un au point de l'asperger d'essence et de l'incendier? C'est ce à quoi doivent répondre les enquêteurs de la Sûreté du Québec après l'attaque contre un homme de Sainte-Marthe, en Montérégie.

Vers 19h10, samedi, un homme a frappé à la porte du domicile de Stéphane Bertrand, à Sainte-Marthe, près de Rigaud. C'est la femme de la victime qui a ouvert la porte. L'inconnu a alors demandé à parler à l'homme de la maison.

Lorsque l'homme de 36 ans s'est approché de la porte, le suspect l'a aspergé d'essence avant de craquer une allumette et incendier sa victime.

Stéphane Bertrand est brûlé sur plus de 50 pour cent de son corps et se trouve dans un coma provoqué à l'Hôtel Dieu de Montréal. Sa femme a été brûlée aux

mains en tentant d'aider son conjoint.

Pourquoi cet homme a-t-il été victime d'une agression si violente?

La Sûreté du Québec étudie plusieurs hypothèses, dont une en lien avec le passé de Stéphane Bertrand.

En 2001, il avait happé mortellement le cycliste Étienne Robert, 22 ans, sur la route 342, à Rigaud. Il avait fui la scène avant de revenir sur les lieux des heures plus tard.

En avril dernier, il était condamné à purger deux ans moins un jour de prison avec sursis pour délit de fuite et conduite avec facultés affaiblies causant la mort.

Serait-ce une histoire de vengeance? La SQ ne le sait pas, mais vérifiera.

La conjointe de Stéphane Bertrand n'a pas voulu commenter l'affaire, spécifiant seulement que son conjoint n'avait pas reçu de menace récemment et que son état était toujours stable à l'hôpital.

## Chagnon promet d'agir vite

Presse Canadienne  
QUÉBEC

Le ministre de la Sécurité publique, Jacques Chagnon, a promis aux citoyens de Saint-Raymond touchés par les inondations que l'indemnisation ne se ferait pas attendre. Certains pour-

raient même recevoir leur chèque dès la semaine prochaine.

Le ministre est venu constater de visu samedi la situation dans la petite ville de Pontneuf. Après une visite des lieux, il a tenu à rassurer la population lors d'un point de presse. Le nouveau programme d'aide aux sinistrés adopté par décret en août 2003 leur permettra de recevoir l'argent rapidement, assure-t-il.

# Vache folle: les visiteurs américains attendus

Presse Canadienne  
EDMONTON

Neuf éleveurs membres de la plus importante organisation d'éleveurs de bétail des États-Unis, la National Cattleman's Beef Association (NCBA), sont attendus en Alberta cette semaine, où ils visiteront des parcs d'élevage, des abattoirs et des transformateurs de viande.

Le groupe veut voir et s'informer directement des efforts déployés par le Canada pour empêcher la propagation de la maladie de la vache folle, ou encéphalopathie spongiforme bovine (ESB), alors qu'on s'apprête aux États-Unis à lever l'embargo imposé sur les importations de bœuf canadien.

L'embargo avait été instauré le 20 mai 2003 après la découverte d'une vache atteinte d'ESB en Alberta. Depuis, deux autres cas ont été signalés dans la même province et un troisième dans l'État de Washington, sur une vache qui provenait

également de l'Alberta.

«C'est véritablement une mission de renseignement, a déclaré Kim Essex, de la NCBA, qui affirme représenter 33 000 fermiers directement et un autre 230 000 à travers des groupes associés.

Les États-Unis ont annoncé récemment la levée de l'embargo sur les bovins de moins de 30 mois à compter du 7 mars prochain. L'embargo a déjà été levé sur de nombreuses coupes de bœuf.

Outre l'ESB, les éleveurs américains

s'inquiètent de l'arrivée d'un grand nombre de bêtes à cornes canadiennes sur leur marché. Leur visite a pour but de s'assurer que l'arrivée d'autant d'animaux ne fera pas baisser les prix.

«Notre industrie est trop petite pour influencer les prix aux États-Unis, affirme pour sa part Darcy Davis, un porte-parole de la Canadian Cattleman's Association. Nous ne représentons pas une grande menace pour le marché américain.»

La NCBA s'est déjà dite en faveur de la levée de l'embargo.

## Besoin d'aide ?



www.caritas-estrie.org

### APPEL À L'AIDE EN FAVEUR DES PAYS SINISTRÉS DE L'ASIE DU SUD-EST

Les dons reçus sont expédiés rapidement et intégralement par le biais de Caritas Internationalis, Caritas Estrie assumant les frais d'administration.

\* Reçu pour déclarations fiscales pour tout don de 10 \$ et plus.

Faites parvenir votre don à  
**CARITAS ESTRIE**  
ASIE DU SUD-EST  
110, RUE DE  
L'ACADÉMIE  
SHERBROOKE (QC)  
J1H 1M7

#### ORGANISMES EN EMPLOYABILITÉ

**OPTION 45** Support à la recherche d'emploi auprès des 45 ans et plus. Tél. : 829-5060  
**CIME** Centre d'intégration au marché de l'emploi. Aide à l'emploi, pour les femmes de 18 ans et plus. 564-0202  
**M.C.C.E.** mouvement des chômeurs et chômeuses de l'Estrie. 566-5811  
**COUP DE POUCE EMPLOI** Aide à la recherche d'emploi pour tous. 563-7833  
**POUR TROUVER UN EMPLOI** Club de recherche d'emploi de l'Estrie. 563-9111  
**CONTACT** Service d'aide à la recherche d'emploi pour chômeurs peu scolarisés. 822-4114  
**CARREFOUR JEUNESSE-EMPLOI** de Sherbrooke et environs. Clientèle 16 à 35 ans. 565-2722  
**ILLUSION-EMPLOI** Sherbrooke 569-9993  
Groupe de défense et de promotion des droits des non-syndiqués  
**CENTRE OBJECTIF TRAVAIL DE L'ESTRIE** Services offerts : • intégration et maintien de l'emploi ; • bilan des compétences ; • stages en entreprise. 822-3226  
**TRAV-ACTION** Service pour personnes handicapées en recherche d'emploi (toutes déficiences) 564-1271  
**SATI**, Services d'accès au travail pour personnes immigrantes résidentes de l'Estrie 822-3942  
**RÉCUPEX ET SA BOUTIQUE TAFI**, entreprise d'insertion, formation technique et théorique sur différents plateaux de travail, 18 ans et plus (819) 820-1300  
**AU PONT DE BOIS**, Ébénisterie, entreprise d'insertion, formation technique menant au métier d'aide-ébéniste. 18 à 35 ans. 563-5216  
**Centre de main-d'œuvre OPEX** Service d'aide en recherche d'emploi, intégration et maintien en emploi pour personnes judiciairisées 565-1866  
**PRO GESTION ESTRIE**, Entreprise d'entraînement «Concepto» : expérience pratique dans une fonction administrative et aide à la recherche d'emploi. **Laboratoire Inforoute** : formation informatique et aide à la recherche d'emploi. 93, rue Wellington Nord, 822-6162

#### ORGANISMES EN SANTÉ PHYSIQUE

**CENTRE DE JOUR RÉGIONAL POUR DIABÉTIQUES** 822-6771  
**FONDATION QUÉBÉCOISE DU CANCER**  
Services : Hébergement, info, soutien aux pers. atteintes de cancer. 822-2125 ou 1 800 363-0063.  
**ASSOCIATION DE PARALYSIE CÉRÉBRALE** Région de l'Estrie 829-1144  
**ASSOCIATION DES HANDICAPÉS VISUELS DE L'ESTRIE INC.** 194, rue Laurier, Sherbrooke, J1H 4Z3 566-4848  
**SERVICE PRO-AMITIÉ** Visite amicale et accompagnement pour personnes handicapées physiques. 562-8877  
**AIDE-INCONTINENCE.** Besoin de conseil? Du pipi au lit à l'incontinence totale. 822-2321  
**ASS. DES SORDS DE L'ESTRIE** (819) 563-1186 ou service de relais Bell 1 800 855-0511 - Téléc. : 563-2313  
**ASSOCIATION DU SYNDROME DE DOWN DE L'ESTRIE** 569-8112  
**Victime d'un accident de travail, d'une maladie du travail?** Le Comité des travailleuses et travailleurs accidentés de l'Estrie (CTTAE) peut t'aider. Pour plus d'information : (819) 563-8178  
**SOCIÉTÉ ALZHEIMER DE L'ESTRIE** Support aux membres des familles accompagnant une personne atteinte de la maladie d'Alzheimer. 821-5127  
**LEUCAN ESTRIE** 563-1909  
**IRIS ESTRIE** Prévention, intervention et action-VIH, communautaire auprès des personnes vivant avec le VIH/SIDA. 823-6704  
**ASSOCIATION FIBROMYALGIE ESTRIE** 566-1067  
**ASSOCIATION DE SHERBROOKE POUR LA DÉFICIENCE INTELLECTUELLE** Aide aux personnes présentant une déficience intellectuelle et leur famille. 346-2227  
**LA MAISON CAMÉLÉON** Répit sécurisant et stimulant pour personne ayant une déficience physique ou intellectuelle ainsi qu'à leur famille. (819) 562-6881  
**CLUB OASIS** des avagés de Sherbrooke inc. Organisme des loisirs pour les personnes handicapées visuelles. 346-1931 ou 566-4848  
**HÉPATITE C** Groupe d'information pour les personnes atteintes et leurs proches. 820-7432  
**LA SOCIÉTÉ D'ARTHRITE RÉGION ESTRIE/MONTÉRÉGIE.** 562-5551  
**Association québécoise pour les enfants atteints de dysphasie (audimuté) Estrie "troubles du langage et de la parole".** (819) 569-6449  
**BALUCHON ALZHEIMER, répit à domicile.** 24 h sur 24 h, de 7 à 14 jours. 563-5890  
**ASSOCIATION DE SPINA BIFIDA ET D'HYDROCÉPHALÉE DE L'ESTRIE** 822-3772  
**ASSOCIATION DE LA SCLÉROSE EN PLAQUES DE L'ESTRIE** 564-0501  
**SOCIÉTÉ CANADIENNE DU CANCER** Service aux personnes touchées par le cancer. 562-8869  
**ASSOCIATION DES DIABÉTIQUES DE L'ESTRIE** 823-8558  
**CANCER DE LA PROSTATE** Groupe de soutien et information. Rencontres les premiers mercredis du mois. (819) 566-6552 ou (819) 565-8643  
**LA ROSE DES VENTS DE L'ESTRIE** Soutien et accompagnement des personnes atteintes de cancer et leur famille. 823-9996  
**PARKINSON ESTRIE** C.P. 25085 Sherbrooke, J1J 4M6 (819) 346-4373  
**AQPEA** Association du Québec pour enfants avec problèmes auditifs. 829-2737  
**Service d'interprétation pour personnes sourdes de l'Estrie** 563-4357 - ATS: 563-6177  
**ACTE** Association des accidentés cérébro-vasculaires et traumatisés crâniens de l'Estrie. 821-2799  
**CLUB ÉTINCELLE DE BONHEUR** de la MRC du Haut-Saint-François. Loisirs, promotion et défense des droits des personnes handicapées. (819) 832-3540

#### CLSC : URGENCE-DÉTRESSE et INFO-SANTÉ 24 h / 7 JOURS

**CLSC de la Région-Sherbrooke** (819) 563-CLSC - (819) 565-2572  
Centre de la santé et des services sociaux CLSC-CHSLD de la MRC  
**COATICOOK** (819) 849-7041  
Centre communautaire de santé de la MRC ASBESTOS (819) 879-7181  
Carrefour de la santé et des services sociaux du Val-Saint-François RICHMOND (819) 826-3781  
**WINDSOR** (819) 845-2751  
**VALCOURT** (450) 532-3191  
**STE-ANNE-DE-LA-ROCHELLE** (450) 535-6776  
CARREFOUR SANTÉ DU GRANIT (CH-CHSLD-CLSC)  
**LAC-MÉGANTIC** (819) 583-2572  
**LAMBTON** (418) 486-7441  
**CLSC-CHSLD HAUT-SAINT-FRANÇOIS** (819) 562-3692  
CLSC Centre hospitalier et hébergement MEMPHRE-MAGOG  
**MAGOG** (819) 843-2572  
**STANSTEAD** (819) 876-7521  
**MANSONVILLE** (450) 292-3376

#### HÉBERGEMENT

**MAISON D'HÉBERGEMENT** pour hommes et femmes en difficulté. Source-Soleil 563-1131  
**Maison Jeunes-Est** Hébergement pour mineur 12-17 ans. 821-1999  
**LE TREMPLIN** 16 - 30 de Sherbrooke. Logement de transition et milieu de vie pour les 16 à 30. 565-4141.

#### ORGANISMES POUR FEMMES

**FEMMES EN DÉTRESSE** La maison du Point tournant. Thérapie interne, troubles de comportement. 569-6205  
**CENTRE POUR FEMMES IMMIGRANTES** Services divers et activités pour les familles immigrantes. Cours de français gratuits. 822-2259  
**CENTRE DES FEMMES LA PASSERELLE** MRC du Haut-Saint-François. Écoute téléphonique, support, accompagnement, information, rencontre individuelle, atelier. (819) 877-3423 (Frais d'appels interurbains acceptés)  
**CENTRE DE SANTÉ DES FEMMES DE L'ESTRIE** Activités de sensibilisation et de prévention en santé des femmes. 564-7885  
**Collectif pour le libre choix... des femmes face à une grossesse imprévue.** 562-7338  
**CENTRE DES FEMMES DU DISTRICT DE LENNOXVILLE** Informations et références. 564-6626  
**CENTRE D'AIDE ET DE LUTTE** contre les agressions à caractère sexuel. Service 24 heures/7 jours 563-9999  
**L'ESCALE** Maison d'hébergement pour femmes victimes de violence et leurs enfants. 569-3611  
**LA BOUÉE RÉGIONALE** Maison d'hébergement pour femmes victimes de violence et leurs enfants (819) 583-1233  
**PROJET CATWOMAN** Information, soutien et références pour les personnes travaillant dans les métiers du sexe 823-6704. Une initiative IRIS ESTRIE  
**CENTRE DES FEMMES MEMPHRÉMAGOG** 42, rue Principale Ouest Bur. 30, Magog, J1X 2A5 868-0302  
**S.O.S. GROSSESSE** • Écoute téléphonique. • Information et références. • Test de grossesse. (819) 822-1181  
**CENTRE DES FEMMES LA PAROLIÈRE**, Ville de Sherbrooke, services polyvalents d'accueil, d'écoute, d'information, de référence, d'accompagnement et de formation. 569-0140  
**LA MÉRIDIDIENNE** Maison d'hébergement pour femmes victimes de violence et leurs enfants. (819) 877-3050  
**PROJET M.U.S.E.** Info. conditions de travail des femmes dans les métiers du sexe. 823-6704. Une initiative IRIS ESTRIE

#### ORGANISMES EN SANTÉ MENTALE

**MAISON ST-GEORGES** Services spécialisés de réadaptation en santé mentale et itinérance. 562-1533.  
**L'AUTRE RIVE** Un organisme en santé mentale AGORAPHOBIE 564-0676  
**J.E.V.I.** Centre de prévention de suicide-Estrie. (819) 564-1354  
**AIDE-INCONTINENCE.** Besoin de conseil? Du pipi au lit à l'incontinence totale. 822-2321  
**LA CORDEE** Transit de jour. Réinsertion sociale, problèmes sychatriques ou émotionnels. 565-1225  
**AUTISME ET TED** Spec-Tintamarre (Service de répit - Camp d'été) 822-3918  
**PRO-DEF ESTRIE** Promotion et défense des droits en santé mentale. Aide et accompagnement. 822-0363 - 1 800 561-0363  
**APAMM-ESTRIE** Association des parents et amis des malades mentaux de l'Estrie. (819) 563-1363  
**VIRAGE** Ressource alternative en santé mentale pour la M.R.C. du Haut-Saint-François. Promotion, prévention en santé mentale et réinsertion sociale. 877-2674 ou 1 800 449-2674  
**SECOURS-AMITIÉ ESTRIE** Besoin d'être écouté? Quelqu'un est là pour toi! 564-2323 - CPS 1 800 667-3841  
**LE RIVAGE DU VAL SAINT-FRANÇOIS** Réinsertion sociale. Problèmes psychiatriques ou émotionnels. 826-5303  
**PANDA ESTRIE** Ass. de parents d'enfants ayant un déficit d'attention, avec ou sans hyperactivité 1520, rue Dunant, app. 1, Sherbrooke (Québec) J1H 4A2 (819) 565-7131

#### ORGANISMES FAMILLES

**VILLA MARIE- CLAIRE** Assistance maternité 563-1622  
**NAISSANCE RENAISSANCE ESTRIE** Services prénatals aux futurs et nouveaux parents. 569-3119  
**APEP PARENTS D'ENFANTS PRÉMATURÉS** Écoute, livres, information et soutien. Tous les services sont gratuits. Pour services ou information, contacter Josée Parent (819) 843-1999  
**ESPACE-ESTRIE** Information, sensibilisation, prévention des abus commis envers les enfants. 822-6046  
**PARENTAIDE** Groupe d'entraide pour parents en difficulté. 1 800 361-5085  
Local : 563-8774  
**MAISON DE LA FAMILLE MEMPHRÉMAGOG** Accompagnement post-natal, halte-répit, relation d'aide, ateliers, groupes de soutien. 868-0145  
**RENDEZ-VOUS CROISSANCE DU COUPLE.** Ton couple a besoin de se retrouver? 569-3117 ou 846-2636  
**SERVICE D'AIDE À LA FAMILLE** Magasin d'économies ARMÉE DU SALUT 100, Wellington Sud 566-6298  
**CORPORATION RÉGIONALE DU SERVICE DE PRÉPARATION AU MARIAGE.** SESSION DE ROISSANCE POUR LE COUPLE QUI A UN ROJET DE MARIAGE. 563-9934  
**LES GRANDS FRÈRES ET GRANDES SOEURS DE SHERBROOKE** 822-3243  
**FAMILLE ESPOIR** Regroupement de familles. Secteur Sherbrooke, Ouest et Ascot. Activités socio-éducatives. 569-7923  
**RAME** Réseau d'appui aux familles monoparentales et recomposées de l'Estrie. 1050 Jardins-Fleurs, Sherbrooke Tél. : (819) 822-3451  
**LES ACCOMPAGNANTES DE L'ESTRIE** Groupe d'humanisation des naissances. Présence rassurante lors de la grossesse, l'accouchement et la période post-natale. **Sonia Hamel** (819) 878-3424  
**LIGUE LA LÈCHE** Soutien et renseignements sur l'allaitement maternel. Réunions mensuelles, service téléphonique. 823-7344  
**CENTRE DE MATERNITÉ DE L'ESTRIE** Service sages femmes. Suivi de grossesse (prénatal, accouchement, post-natal). 564-0588  
**MAISON DE LA FAMILLE DE SHERBROOKE** Services de médiation familiale. Support à la vie conjugale et aux rôles parentaux. 821-5986  
**MARRAINE TENDRESSE** Aide et écoute aux nouvelles mamans. 562-0406  
**FAMILLE +** Sortie en famille, atelier, café-rencontre. Conférence pour toutes les familles. 822-0835  
**LA LIGUE POUR L'ENFANCE DE L'ESTRIE** Droit d'accès supervisé. Ateliers parents-enfants. 563-8774  
Tu es adolescent? Tu vis des difficultés? JEUNESSE POUR JÉSUS peut t'aider. 823-2433  
**Parents-Secours Foyers-Refuges** 348-0859  
parent secours sherbrooke@hotmail.com

#### ORGANISMES HOMMES

**PARTAGE ST-FRANÇOIS** Aide et hébergement pour hommes en difficulté. 821-2233  
**RÉSEAU HOMMES-QUÉBEC (ESTRIE)** "Pour favoriser la création de groupes de discussions entre hommes." (819) 566-0724  
**GROUPE DE PARTAGE** pour les personnes atteintes du VIH/SIDA et leurs proches. 823-6704  
**GAÏ ÉCOUTE** Gratuit, confidentiel, anonyme. De 19 h à 23 h, 7 jours sur 7. 1 888 505-1010 ggaiecoutee@sympatico.ca  
**Groupe de discussion pour homme gai de Sherbrooke, IRIS ESTRIE.** 823-6704  
**Momenthom** Centre d'entraide pour hommes de l'Estrie. Bienvenue 563-0303 momenthom@msn.com www.momenthom.com  
**CENTRE L'ENVOLEE** Résidence et relation d'aide pour hommes en difficulté. **Alain** : (819) 832-4379 - Cell. : 578-2911  
**GROUPE E.P.A.P.A.** Mouvement pour l'égalité des pères et la protection des droits des enfants. 569-0239  
**CENTRE D'INTERVENTION EN VIOLENCE ET ABUS SEXUELS DE L'ESTRIE** Aide thérapeutique aux délinquants sexuels, jeunes ou adultes. 564-5127  
**LE SEUIL DE L'ESTRIE INC.** Service d'aide aux hommes en difficulté de couple. 821-2420

#### ENTREPRISES D'ÉCONOMIE SOCIALE

**COOPÉRATIVE DE SERVICE À DOMICILE DE L'ESTRIE** Service d'entretien ménager, grand ménage et de soins pour personnes en perte d'autonomie (repas, bain, gardiennage, etc.) 823-0093  
**ATELIER BOUTIQUE LA CASERNE.** Articles de bois. 393, rue King Est, Sherbrooke  
**RESSOURCE MEUBLES,** récupération et vente de meubles et accessoires usagés. 273A boul. St-Luc, Asbestos. 879-6996

#### ORGANISMES EN ALCOOLOGIE-TOXICOMANIE

**LA MAISON ALEESIN INC.** Maison d'entraide pour toxicomanes et alcooliques. 832-4529  
**DOMAINE DE LA SOBRIÉTÉ INC.** Thérapie pour alcooliques, toxicomanes et codépendants. Thérapie fermée et externe. STRATFORD (418) 443-2277  
**FLEURS AU SOLEIL INC.** Maison de thérapie. Thérapie interne de 15 jours pour alcooliques, toxicomanes (ou toutes autres dépendances). (819) 562-8191  
Francine  
**AL-ANON/TEEN** Face au buveur problème tend la main. 846-0824  
**ELIXIR** Prévention auprès des femmes de l'abus d'alcool et de médicaments psychotropes. 562-5771  
**CORPS ÂMES ET ESPRIT** Centre de réhabilitation pour toxicomanes  
Tél.: (819) 563-3323 - (819) 563-8801  
**MAISON D'ACCUEIL L'ESTIME** Réinsertion sociale, alcooliques, toxicomanes, joueurs compulsifs. 569-2555 1471, boul. Portland, Sherbrooke  
**DOMAINE PERCE-NEIGE** L'espoir, c'est la vie. Maison d'entraide pour toxicomanes et alcooliques. 575, rue Prospect, Sherbrooke (819) 562-6236  
**Zone Libre Memphremagog** Prévention de la toxicomanie/alcoolisme. Service d'écoute, de soutien et de référence. Programme de consommation réfléchi d'alcool. 847-2545  
**CENTRE J.P. CHIASSON** Services spécialisés de réadaptation pour alcooliques et toxicomanes offerts par des professionnels. Services gratuits. 821-2500

#### GROUPE D'ENTRAIDE

**GAME-ANON** Service d'aide pour ceux qui vivent avec ou proche de joueurs(euses) compulsifs(ves). 348-5874 Rendez-vous tous les lundis soir, 20 h.  
**LES AMIS COMPATISSANTS** aident les parents à surmonter leur peine suite à la mort de leur enfant. **André Mongeau** : 562-7409 **Rolande Raneville** : 565-9815  
**NARCOTIQUES ANONYMES** Problèmes de drogue. Si tu veux t'arrêter, nous pouvons t'aider. 1 800 879-0333  
**ÉMOTIF ANONYME** Église Précieux-Sang 785, rue Thibault, Sherbr. Mercr. : 19 h, 30 à 21 h 30. (877) 405-7319  
**COOPÉRATIVE FUNÉRAIRE DE L'ESTRIE** service de soutien au deuil ind. et de groupe 348-3764  
**DÉPENDANTS AFFECTIFS ANONYMES**, Église Coeur-Immaculée-de-Marie, 967, rue Conell, lundi 19 h 30. 1 877 621-4744  
**CENTRE NUHAB** Donnez-vous une chance Sans frais : 1 877 909-1804  
Tél. : (819) 563-1804 d'attendre vos buts!  
**LE MOUVEMENT LA PORTE OUVERTE INC.** aide les personnes qui vivent le deuil du conjoint ou de la conjointe. 569-2450  
**LA MAIN D'UN(E) AMI(E)** Groupe d'entraide pour tous. MAGOG.  
**Roger** : 843-3525 - **Cécile** : 843-5994 - **Diane** : 868-2902  
**GAMBLERS ANONYMES** Les jeudis à 20 h à l'église Notre-Dame-de-la-Protection, 2050, rue Gall Est. Les dimanches à 20 h à l'église Immaculée-Conception, 1085, boul. Alexandre, Sherbrooke  
**S.A.U.S.S.E.** Assistance et accompagnement aux plaintes pour les services de santé et sociaux en Estrie. 829-0088 - 1 800 268-0088  
**ALCOOLIQUES-ANONYMES** Vous avez un problème d'alcool et avez tout essayé pour le corriger... La solution! 1 564-0070 ou aa-quebec.org  
**OUTRE MANGEURS** 820-9691 - 820-7161

#### ORGANISMES POUR PERSONNES AÎNÉES/BÉNÉVOLAT

**RÉSEAU D'AMIS INC.** Support aux personnes âgées isolées. 562-2494  
**AIDE COMMUNAUTAIRE** de Lennoxville et env. Bénévolat maintien à domicile pour pers. âgées. 821-4779  
**LES PETITS FRÈRES DES PAUVRES** Clientèle : personnes âgées de 75 ans et plus, vivant seules, sans enfant dans la région. 821-4411  
**AEIFA** Soutien et accompagnement aux aînés victimes d'abus. (819) 346-0679  
**RAYON DE SOLEIL DE L'ESTRIE** Organisme de maintien à domicile. Journées d'activités pour aînés. 565-5487  
**AQDR** Défense des droits des retraités et préretraités Unis. Nous sommes forts. 829-2981  
**CENTRE D'ACTION BÉNÉVOLE DE LA RÉGION SHERBROOKE** Carrefour de l'action Bénévole 823-6598  
**LA MAISON DES GRANDS-PARENTS DE SHERBROOKE** Activités et liens intergénérationnels. 820-9803  
**SERCOVIE** Popotte roulante Centre d'activités pour 50 ans et plus 565-1066

#### PAUVRETÉ

**ENTRAIDE POPULAIRE DE L'ESTRIE**, organisme aide aux gens à faible revenu. 569-0239.  
**ESTRIE-AIDE** Meubles et vêtements usagés. 346-9714  
**LA GRANDE TABLE** Service de repas pour familles à faibles revenus. 821-5505  
**CARREFOUR CUISINES COLLECTIVES DE SHERBROOKE** Pour personnes ayant à cœur de mieux se nourrir. 820-1231  
**LE COMPTOIR FAMILIAL 151, BOWEN N.** 569-5336 Vêtements usagés. Mardi, mercr., jeudi, 13 h 30 à 17 h. Vendredi : 13 h 30 à 20 h.  
**CENTRE D'ENTRAIDE PLUS DE L'ESTRIE** Entretien ménager, relation d'aide pour personne à faible revenu. 563-5656  
**ACTION PLUS INC.** Aide aux personnes assistées sociales. 172, Éliane C. Poirier 564-4418  
**LA CHAUDRONNÉE DE L'ESTRIE** Soupe populaire, 470, rue Bowen Sud, Sherbrooke (Québec) J1G 2C7 Tél. : 821-2311  
**ARMÉE DU SALUT** 100, rue Wellington Sud 566-6298  
**Les Cuisines collectives "Bouchées doubles" Memphremagog.** Pour personnes ayant à cœur de mieux se nourrir. 868-0145  
**LE SAMARITAIN.** Service d'aide alimentaire et vestimentaire pour personnes à faible revenu. Sur rendez-vous : 563-8457.

#### MULTI

**CENTRE MAYADOR** Zoothérapie et arts thérapie, relation d'aide (819) 887-6314  
**Info-Service en anglais** 1 866 566-5717 Association des Townshippers  
**JOIE DE VIVRE** Mouvement catholique pour personnes séparées ou divorcées. Fin de semaine ressourcement. **Lise** : 563-9934 poste 403  
**CENTRE D'ASSISTANCE ET D'ACCOMPAGNEMENT AUX PLAINTES DE L'ESTRIE** Secteur de la santé et des services sociaux 823-2047 (Frais d'appels acceptés)  
**CAVAC DE L'ESTRIE** Centre d'aide pour victimes d'actes criminels. 820-2822  
**SOLUTIONS BUDGET PLUS** Consultations budgétaires. Formation et éducation budgétaires. 563-0535  
**COALITION SHERBROOKEOISE POUR LE TRAVAIL DE RUE** Travail de proximité, bus d'intervention (aide, référence, accompagnement, projet) auprès des jeunes de 10 à 30 ans 822-1736  
**SANC**, Service d'aide aux Néo-Canadiens : service d'accueil et d'aide à l'intégration des personnes immigrantes en Estrie. 566-5373  
**UNITÉ DE MÉDIATION - QUARTIER MONT BELLEVUE** Mai pris avec un conflit : Interpersonnel, de voisinage, lié à un acte criminel? 577-1776 (b. vocale).  
**L'ÉCHOS** Ressource de troc, échange de services, d'objets et de connaissances 60, rue Saint-Patrice Est, Magog 868-0492  
**ASSOCIATION DES GAIS, LESBIENNES ET BISEXUELS(LES) DE L'UNIVERSITÉ DE SHERBROOKE (AGLEBUS).** Boîte vocale (819) 349-8766, Web www.USherbrooke.ca/vers/aglebus

#### ORGANISMES EN ALPHABÉTISATION/COMMUNICATION

**CEP DE L'ESTRIE** Formation de base pour adultes, lecture, écriture et calcul. Horaire de jour ou de soir. 562-1466  
**LA MAISON ALPHA** Service en alphabétisation. Formation de base. 822-4114  
**Projet LITTÉRA** Besoin d'apprendre à lire et écrire individuellement? 569-3315

Les lendemains du tsunami en Asie

# Martin rencontrera des indépendantistes tamouls du Sri Lanka

Bruce Cheadle (PC)  
COLOMBO, Sri Lanka

Le premier ministre Paul Martin nagera en eaux troubles, dans la politique intérieure de ses hôtes sri-lankais, en rencontrant des parlementaires associés au Tigres tamouls, des rebelles indépendantistes.

Le chef libéral rencontrera d'abord l'Équipe d'intervention en cas de désastre (DART) à Ampara, sur la côte, à deux heures d'hélicoptère.

Toutefois, son séjour risque de se compliquer dans la capitale, Colombo, où il espère livrer un plaidoyer convaincant en faveur d'une distribution équitable de l'aide dans ce pays dévasté par le raz-de-marée du 26 décembre.

Paul Martin en a fait la promesse aux 250 000 ressortissants d'origine tamoule au Canada — la plus grosse communauté hors du Sri Lanka. Les Tamouls jouent un rôle crucial dans la réélection des libéraux dans 10 circonscriptions de la région de Toronto. Toutefois, les Tigres de libération de l'Eelam tamoul (TLET) ont été reconnus comme une organisation terroriste par les Nations unies, ainsi que par plusieurs alliés du Canada, dont les États-Unis, la Grande-Bretagne et l'Australie.

Le Canada s'est limité à interdire les activités de financement des Tigres, mais pas l'organisation elle-même.

Le premier ministre rencontrera aujourd'hui trois personnalités politiques de l'Alliance nationale tamoule, qui n'est pas directement associée aux TLET.

«Cependant, ils reflètent très justement les velléités des TLET», a expliqué un haut-fonctionnaire canadien hier soir à Colombo.

L'an dernier, les autorités canadiennes avaient refusé de délivrer des visas pour le Canada à deux des trois représentants que M. Martin s'apprête à rencontrer, de peur qu'ils participent à des activités-bénéfiques illicites en faveur des Tigres.

Les porte-parole du premier ministre ont insisté: il n'y a rien de controversé dans cette réunion, qui sera suivie par un tête-à-tête avec la présidente du Sri-Lanka, Chandrika Kumaratunga.

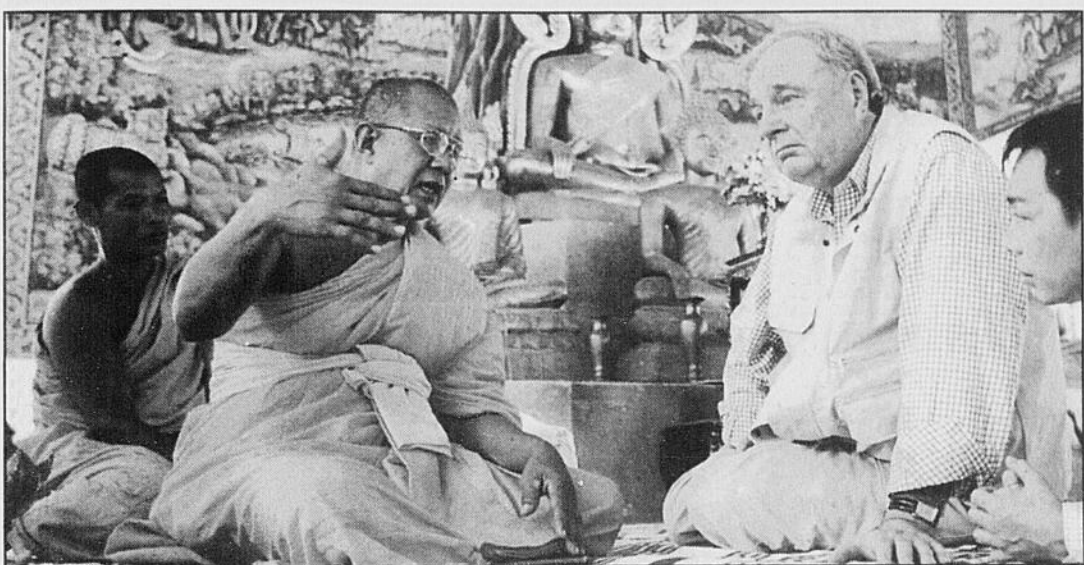
La première étape de la visite asiatique de neuf jours de M. Martin était peut-être moins délicate sur le plan politique, mais plus éprouvante au chapitre des émotions.

À Phuket, des bénévoles canadiens ont relaté leurs tristes besognes au premier ministre qui arrivait en Thaïlande afin de constater les dommages causés par les tsunamis.

M. Martin a avoué avoir été très ému par les témoignages d'une douzaine de ses concitoyens qui ont renoncé à leurs vacances et obligations professionnelles afin d'aider du mieux qu'ils le pouvaient à la suite du désastre du 26 décembre.

«C'est merveilleux de voir comment les gens se rapprochent les uns des autres en temps de crise, s'est-il étonné. Quand nos propres compatriotes sont animés d'un tel sentiment, c'est qu'il existe une humanité commune et partagée.»

Quatre des six Canadiens dont la mort a été confirmée étaient en Thaïlande, comme presque tous les 26 Canadiens toujours manquants.



Un moine bouddhiste a expliqué hier au premier ministre Paul Martin comment le raz-de-marée a inondé le temple dans la région de la baie de Kamala. Trois moines ont perdu la vie lors de ces événements.

# Entre les chauves-souris, les singes et les serpents

Presse Canadienne  
AMPARA, Sri Lanka

Quelque 200 soldats canadiens membres de l'Équipe d'intervention en cas de catastrophe (DART) dépêchés au Sri Lanka ont installé leur quartier général dans une vieille usine désaffectée, qu'ils doivent partager avec les chauves-souris et les singes.

«C'est vraiment comme si on vivait dans un zoo», a déclaré le caporal Charles Deblois, un technicien en médecine de la Base des forces armées canadiennes à Petawawa.

«Mais c'est le genre de boulot qu'on fait et notre travail nous demande de conserver le sourire, comme les Sri Lankais. On n'a qu'à faire comme eux», a-t-il ajouté.

À leur arrivée, les Canadiens ont dû se passer des

installations sanitaires normales pendant quelques jours, mais les choses ont été réglées et ils peuvent maintenant prendre une douche, froide, évidemment. C'est peut-être aussi bien, puisque la température dans ce coin du monde dépasse fréquemment les 30 degrés Celsius.

Outre les chauves-souris et les singes, les soldats du DART doivent ouvrir l'oeil pour les serpents quand ils vont à l'extérieur, notamment les cobras et les boas constrictors, sans compter les araignées grosses comme la main, affirment certains.

Mais ce n'est pas la peine de se plaindre, a ajouté le père Jim Hardwick. Selon lui, l'endroit est plus confortable que les conditions qu'endurent les soldats lors de leur entraînement.

Une semaine après leur arrivée, les soldats canadiens disposent maintenant de téléphones, d'une buanderie et même d'un petit chariot de restauration rapide tenu par une famille sri lankaise.

# Djakarta adoucit le ton

Mike Corder (AP)  
DJAKARTA

Djakarta ne donne plus trois mois aux troupes étrangères engagées dans les opérations de secours d'après-tsunami pour quitter l'archipel. Le ministre indonésien de la Défense l'a assuré hier, ajoutant que son pays souhaitait améliorer ses relations avec les États-Unis, notamment sur le plan militaire.

«Nous aimerions souligner que le 26 mars n'est pas une date limite pour l'implication de personnels militaires étrangers dans les efforts de secours», a déclaré Juwono Sudarsono à l'issue d'un entretien avec le secrétaire américain adjoint à la Défense, Paul Wolfowitz.

«Cette date constitue un repère pour le gouvernement indonésien, qui entend améliorer et accélérer ses efforts de secours afin qu'au 26 mars, l'essentiel des opérations soit supportées par les autorités indonésiennes», a-t-il ajouté.

Ses propos étaient perçus comme une volte-face des autorités indonésiennes, plusieurs hauts responsables, dont le vice-président, ayant clairement exigé le départ des troupes étrangères participant au dispositif de secours d'ici la fin mars.

M. Sudarsono a également plaidé pour une amélioration au cours des «deux prochaines années» des relations entre les armées indonésienne et américaine. Celles-ci sont réduites depuis des années à leur plus simple expression en raison des accusations de violations des droits de l'Homme qui pèsent sur l'armée de l'archipel.

Paul Wolfowitz n'a pas souhaité réagir aux propos du ministre indonésien, refusant de préciser ce qu'il dirait au Congrès et à l'administration Bush à son retour. Il a en revanche estimé que de meilleures relations bilatérales seraient un bien pour la démo-

cratie indonésienne.

«Nous devons réfléchir à la façon dont nous pouvons renforcer ce gouvernement démocratique nouvellement élu, et notamment le ministère civil de la Défense, afin de construire une institution qui s'assurera qu'à l'avenir, l'armée indonésienne sera, comme la nôtre, loyale aux autorités démocratiques», a expliqué le numéro 2 du Pentagone, lui-même ancien ambassadeur des États-Unis en Indonésie.

## Le bilan grimpe à 162 705 morts

Loin de ces considérations politiques, le gouvernement indonésien a fait état hier de 5000 nouveaux décès à la suite du séisme et du tsunami, ce qui porte le bilan de ce pays à 115 229 morts. Le décompte total de la catastrophe à l'échelle de la région s'élève désormais à 162 705 morts.

Le dispositif international mis sur pied pour venir en aide à la province indonésienne d'Aceh, la plus durement touchée, s'est renforcé avec l'arrivée hier d'une équipe médicale japonaise, chargée de préparer la mission des forces nippones.

Un millier d'hommes doivent participer aux opérations pendant trois mois environ, a indiqué le colonel Takeshi Moriichi, commandant du corps médical pour les Forces d'autodéfense du Japon, précisant que les militaires devraient arriver le 23 ou le 24 janvier à Aceh. Il s'agira des plus vastes efforts de secours jamais déployés à l'étranger par les forces japonaises.

Parallèlement, le Haut commissariat de l'ONU pour les réfugiés (HCR) a distribué les premières tentes d'une capacité de 25 places dans un camp de réfugiés à une vingtaine de kilomètres à l'ouest de Banda Aceh, la capitale de la province. Au total, le HCR envisage de distribuer 10 000 tentes afin de remplacer les abris de fortune montés par des milliers de survivants.

# Thibault fait même sourire les prix

## SUNFIRE 2005

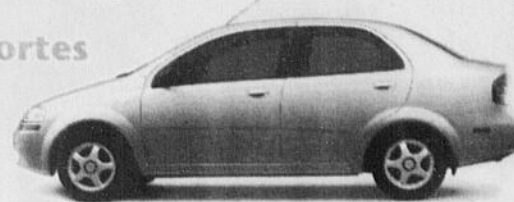
- 2.2 LITRES ECOTEC 140 ch 16 soupapes
- Boîte manuelle 5 vitesses GETRAG
- Phares antibrouillard
- Sacs gonflables conducteur et passager



0% de financement 10 998 \$\*\*

## WAVE 2005 4 portes

- Boîte manuelle 5 vitesses
- Sacs gonflables conducteur et passager
- Sièges arrière rabattables



MENSUALITÉ	COMPTANT
139 \$/mois	1260 \$
159 \$/mois	0 \$

119 \$\*/mois  
Transport et préparation inclus

## PURSUIT 2005

- Moteur ECOTEC 2,2 litres
- Lecteur CD
- Conduite sportive
- Aileron



MENSUALITÉ	COMPTANT
189 \$/mois	1833 \$
229 \$/mois	0 \$

169 \$\*/mois  
Transport et préparation inclus

## VIBE 2005

- Moteur 1.8 litres 130 HP
- Climatiseur
- Roues de 16 pouces
- Rétroviseurs électriques



MENSUALITÉ	COMPTANT
269 \$/mois	1293 \$
299 \$/mois	0 \$

239 \$\*/mois  
Transport et préparation inclus

## GRAND PRIX 2005

- V6 3800 SÉRIE III 200 ch
- Climatiseur à deux zones
- Groupe électrique
- Phares antibrouillard



MENSUALITÉ	COMPTANT
279 \$/mois	2140 \$
319 \$/mois	0 \$

249 \$\*/mois  
Transport et préparation inclus

## G6 2005

- V6 3800 SÉRIE III 200 ch
- Climatiseur à deux zones
- Groupe électrique
- Phares antibrouillard



MENSUALITÉ	COMPTANT
299 \$/mois	2108 \$
344 \$/mois	0 \$

259 \$\*/mois  
Transport et préparation inclus

## SIERRA 4X4 2005

- Vortec 4800 V8 285 ch.
- Boîte automatique 4 rapports
- Climatiseur
- Groupe remorquage



MENSUALITÉ	COMPTANT
439 \$/mois	1150 \$
469 \$/mois	0 \$

399 \$\*/mois  
Transport et préparation inclus

## ENVOY 2005

- VORTEC 4200 275 ch
- Climatiseur deux zones
- Groupe électrique
- Système antivol PASSLock



MENSUALITÉ	COMPTANT
419 \$/mois	2412 \$
469 \$/mois	0 \$

409 \$\*/mois  
Transport et préparation inclus

**Thibault**

PONTIAC • BUICK • GMC

SHERBROOKE • MAGOG

563-7878 | 843-5767

\* Comptant ou échange équivalent de 2560 \$ pour la Wave (location 60 mois), de 2749 \$ pour la Pursuit (location 48 mois), de 2595 \$ pour la Vibe (location 48 mois), de 3740 \$ pour la Grand Prix (location 248 mois), de 3982 \$ pour la G6 (location 48 mois), de 5142 \$ pour la Envoy (location 48 mois), et de 2670 \$ pour la Sierra (location 36 mois). \*\* Taxes et transport en sus. Détails chez votre concessionnaire. Photos à titre indicatif.

Voici notre première résolution en 2005 :

# ON COUPE LES PRIX

pour les 21 premiers acheteurs

Dès lundi, 9 h du matin !



## 36% DE RABAIS

### **OPTRA BERLINE**

- MOTEUR 2 LITRES • FREINS À DISQUES AUX 4 ROUES • DIRECTION ASSISTÉE
- VITRES ÉLECTRIQUES • ROUES 15 POUCHES • VOLANT AJUSTABLE
- SERRURES ÉLECTRIQUES • SUSPENSION INDÉPENDANTE • AM/FM/CD
- GARANTIE 5 ANS/100 000 KM



# 10 998\$

RÉGULIER : 17 145 \$



## 34% DE RABAIS

### **EPICA TOUT ÉQUIPÉE 2004**

- MOTEUR 6 CYLINDRES • AUTOMATIQUE
- DISQUES AUX 4 ROUES • ROUES EN ALLIAGE • RÉGULATEUR DE VITESSE
- AM/FM/CD • GROUPE ÉLECTRIQUE • SIÈGE ÉLECTRIQUE
- TÉLÉDÉVERROUILLAGE • AIR CLIMATISÉ



# 16 999\$

RÉGULIER : 25 525 \$



## 42% DE RABAIS

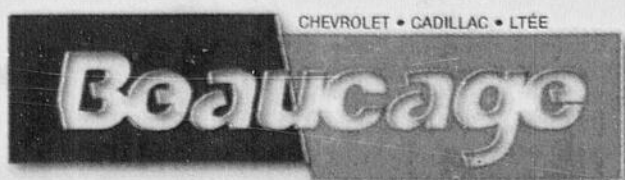
### **CAVALIER AUTOMATIQUE**

- COUPÉ Z-22 OU BERLINE 4 PORTES • MOTEUR 2,2 LITRES
- 140 CHEVAUX • BEAUCOUP D'ÉQUIPEMENTS STANDARDS
- GARANTIE 5 ANS/100 000 KM



# 10 699\$

RÉGULIER : 18 340 \$



CHEVROLET • CADILLAC • LTÉE

4339, Boul. Bourque 823-4343

LE GROUPE **Beaucage** *Parce que vous faites partie de la famille!*

Quantités limitées. PDSF versus prix spécial à l'achat, transport en sus. Bas km sur Cavalier 2005. Tous les détails sur place. Garantie sur groupe motopropulseur.